



Diabierna Januari 4, 2013 - Edicion-7 Vol.192089 Sta.Cruz#110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com 1.50

Na Corsou
ayera mainta:
**A haya
baby
bandoná
den saco
na Montaña**

**AÑA A
HABRI
CU UN
RACHA DI
MEDIDA**

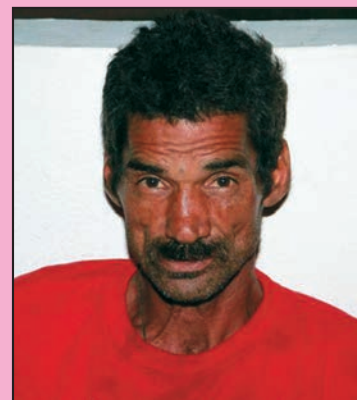
MOCION DI MEP PA RENOBAR ARCO IRIS KLEUTERSCHOOL A KEDA APROBA UNANIMAMENTE

E school a wordo cera debi na dak di asbest cu a sufri daño
di awacero fuerte



**PARTIDO MEP
TA FELICITA
GOBIERNO
NOBO DI
CURAÇAO**

**Conocido
di polis,
despues
di a basha
windshield
abao, a keda
deteni...**



Na altura di Boca Mahos:
**Hoben Chines
accidenta cu
quadracar**



Sr. Guillfred Besaril di SPA:
**Ta duna reconocimiento
ya cu doño di trabao
mes no ta haci esaki**



Reaccion furioso for
di pueblo
**PUEBLO CU
DEN MAYORIA
TA KERE DEN
DIOS MESTER
PAGA MIYONES
PA WUBBO
KENDE NO TA
KERE DEN DIOS**

**Guillfred Besaril a
entrega su puesto como
presidente di SPA pa fin
di Januari 2013**

E pregunta ta keda si e ta subi lista
politico!



2013 PAMPERS® baby

**Pabien na tur feliz pareha cu lo ta
sperando un baby den 2013**



Reaccion furioso for di pueblo **PUEBLO CU DEN MAYORIA TA KERE DEN DIOS MESTER PAGA MIYONES PA WUBBO KENDE NO TA KERE DEN DIOS**



STA. CRUZ -- Manera cu pueblo a haya e informacion ayera den Solo di Pueblo, cu Wubbo Ockels a declara na un Site riba Internet den un entrevista cu 'mientras otro hende ta kere den Dios, e ta kere den tecnologia, inovacion etc. esaki a trece reaccionnan hopi indigna y furioso den pueblo. Pueblo di Aruba den mayoria grandi ta di religion cristian y esaki ta algo cu cualkier hende, gobierno of cualkier otro di exterior mester tene cuenta cune y respeta esaki tambe. Ta pesey tambe e declaracion di Wubbo Ockels kende na un forma indirecto a crea e impresion of realmente no ta kere den Dios, a cay den masha mal tera. Na momento bo kere di por bay compara nivel di tecnologia cu Dios y bo ta scoge pa kere den tecnologia, esaki ta cay manera un insulto pisa cerca pueblo di Aruba cu a haya nan mes involuntariamente ta paga bo aventura di Bootje cual Mike Eman di AVP a fix den un contract scondi pa pueblo. Den e mesun rosea cu Wubbo a declara cu e no ta kere

den Dios cu pueblo di Aruba si ta kere den dje, e ta tuma miles y miles di Euros, sino miyones pa bin cu su Bootje di aventura pa Aruba. Hopi hende a reclama cu si bo no ta kere den Dios anto pakico bo ta bin ranca placa di un pueblo cu si ta kere den Dios? Placa di un pueblo creyente di Aruba si ta algo cu Wubbo Ockels a demonstra di kere den dje anto firme! 'Ta e homber aki ta kere di por bin propaganda un Happy Green Energy hunto cu Mike Eman anto pa lunanan largo keda biba riba custia di pueblo di Aruba anto e no ta kere den Dios y mas den su tecnologia cu te awe no a funciona manera mester ta?' 'Ta cu ki cara Mike Eman ta bay para ricibi e no creyente aki kende a strika balente placa di pueblo?' 'No ta Mike Eman a declara cu Aruba ta un pais di Dios y tur hende di Colombia por inmigra bin biba, traha y haya tur derecho?' 'E pais di Dios cu Mike Eman a propaganda na Colombia pa trece mas inmigrante, awor ta e pais cu ta paga balente placa na Wubbo kende no ta kere den Dios pero si den cartera di pueblo di Aruba'. 'Awor pueblo ta cuminsa comprende ta pakico keto bay Mike Eman y e 12 marionetanan Plus di AVP den Parlamento no kier duna oposicion no - cumpra e contract di Wubbo Ockels pa waak kico tur lo a keda palabra!

PARTIDO MEP TA DESEA E PUEBLO DI ARUBA UN PROSPERO Y FELIZ AÑA 2013, YENA CU HOPI BENDICION

STA. CRUZ -- Partido Movimiento Electoral di Pueblo MEP ta mira atras riba un aña hopi exitoso, un aña den cual a restructura e partido y a cuminsa duna e partido un cara nobo. Durante Congreso 2012 e structura nobo a keda aproba, caminda a bin cu directivanan di distrito y lidernan di bario. Segun lider di MEP e structura aki ta duna MEP e structura di mas fuerte cu cualquier partido politico na Aruba tin. Tambe a lanza e logo nobo, un logo fresco y moderno pa campaña 2013. Partido MEP a conoce dos candidato nobo, hoben y prometedor, cu ya caba a bishita varios cas y a duna discursonan den diferente reunion publico. Den 2012 partido MEP a tene varios reunion di contacto cada luna, bishitando asina tur distrito na Aruba, caminda e candidatonan di e barionan a trece nan punto di bista padilanti y kico ta e solucion cu MEP lo trece. Candidatonan di MEP a bira mas activo tambe via programanan radial. E presencia di e candidatonan a wordo mas sinti den 2012 y den 2013 lo bira hopi mas.

YEGA : Partido MEP a haya tambe su hala hubenil nobo, YEGA, cu den poco tempo a contribui na obranan importante pa nos



pais. YEGA a participa na accion di limpieza, pa asina demonstra e compromiso na nos medio ambiente. YEGA a participa na accion social pa yuda alegre Pasco pa famianan den necesidad, asina demostrando e compromiso cu nos hendenan.

2013 : Aña 2013 ta un aña crucial pa Aruba. Esaki ta e aña den cual cada ciudadano por expresa su voz, sea di aprobacion of di desaprobacion pa locual e gobierno na mando ta haciendo. Aña 2013 ta un aña tambe di retonan financiero gigantesco pa nos pais, cu ta para na borde di un bancarota. Un debe nacional nunca antes bisto y deficitnan presupestario demasiado halto structuralmente. Pa prome biaha pais Aruba a haye den problema cu su balanza di pago, bao mando di gabinete Mike Eman. E gobierno aki a perde contacto cu pueblo y a lubida na caminda riba e ser humano. A

inverti demasiado den beton, klinker y asfalt, creando asina debenan gigantesco. Y a lubida cuanto famia ta pasa anochinan largo sin coriente y dianan sin awa. Sin por pone cuminda riba mesa pa nan yiunan. Sin por haya un trabao. Pesey aña 2013 ta crucial, e aña den cual nos lo cambia e rumbo di nos pais. Pa hiba nos pais den rumbo di prosperidad y bienestar pa nos pueblo, no mas den klinker y asfalt, sino inversion den e ser humano y pa pone e ser humano central bek. Inversionnan di desaroyo di nos economia pa crea empleo pa tur esnan cu ta biba na Aruba y no tin empleo. Inversion den husticia, pa combati criminalidad y pa haci Aruba un pais mas sigur. Inversion den enseñanza pa brinda nos muchanan un calidad mas halto di enseñanza. Duna prioridad na fortifica e nucleo familiar, pasobra si e nucleo familiar ta fuerte, e fundeshi di nos pais ta fuerte. "Den nomber di partido Movimiento Electoral di Pueblo MEP mi ta desea abo y bo famia un feliz y prospero aña 2013, yena cu hopi dicha y bendicion y den cual tur bo deseonan por keda cumpli", lider di MEP, Evelyn Wever-Croes a finaliza.



PARTIDO MEP TA FELICITA GOBIERNO NOBO DI CURAÇAO



STA. CRUZ -- Lider di Partido Movimiento Electoral di Pueblo MEP, sra. Evelyn Wever-Croes a manda felicitacion na e Prome Minister nobo di pais Curaçao, sr. Daniel Hodge y e gobierno nobo di Curaçao. E gobierno aki tin un tarea duro pa uni e pueblo di Curaçao bek, pa asina e pais por enfrenta e retonan cu tin nan dilanti. Retonan economico, financiero y tambe di combati pobreza y criminalidad. Retonan similar cu Aruba. E gobierno nobo aki, mihor conoci como e 'takenkabinet', lo goberna pa 6 luna basa riba e 'Akuerdo pa un

governashon enfoká riba pas, tranquilidad i prosperidad' cu e partidonan PS, Pais, PNP y miembro independiente Glenn Sulvaran a palabra. Prome Minister Hodge a declara cu e prome prioridad di e gobierno ta pa concentra riba e presupuesto 2013 pa pais Curaçao. Pero cu esaki no ta solamente pa medidanan. No mester perde for di bista prosperidad di e pueblo, pasobra ki bal bo tin tanto medida si criminalidad ta sigui aumenta? E prioridadnan di e gobierno ta desaroyo economico y crea empleo.

PUEBLO MAL SPANTA PA SEGURIDAD DURANTE CARNAVAL



STA. CRUZ -- Carnaval ta den dal den porta cu e prome actividad y hopi famia ta duda fuertemente si nan ta bay participa den y na eventonan di carnaval mirando e inseguridad grandi cu tin cu criminalidad en general. E cantidad di caso di violencia publico, tiramento, atraco, asesinato, ladronia na casnan di famia y pa no papia mes di e cantidad di autonan horta, a pone cu hopi hende ta spanta pa bay carnaval. Si bo bay un evento di carnaval, bo ta core e riesgo di na caminda, sea ora di bay of ora di bolbe cas, di wordo confronta cu chauffeurnan burachi y cu ta pone bo bida y di bo famia na peligro. Aparato pa controla alcohol ta dañá y no

mucho tempo pasa tabata tin te hasta un politico kende a get away cu coremento burachi pasobra polis no kier a actua contra dje, aunke cu e tabata hole vies di alcohol. Ta cua tata y mama responsabel ta bay acepta un asunto asina serio cu autoridadnan atrobe a laga pasa pasobra ta esnan na mando y di Friends and Family ta haya man liber pa haci y deshaci cu ley? Imagina bo mes cu bo a haya bo mes den un situacion unda un accidente a tuma lugar bo dilanti y bo mester keda para cu henter bo famia den auto y un parlamentario patapata burachi ta bin dal riba bo, anto polis no por actua contra dje pasobra supuestamente e aparato pa controla alcohol ta dañá y nan

no kier hibe Hospital pa laga haci test di sanger! E cantidad di arma di candela ilegal cu ta circula riba caya ta grandi y diferente caso di atraco a demostra esaki caba. Famianan ta teme pa bay waak carnaval pasobra ora cu nan bolbe cas e riesgo ta grandi cu nan ta yega haya e cas bashi debi cu ladronnan a probecha eventonan di carnaval pa raamzak tur loke cu nan por haya na propiedadnan priva. Parkeermento di auto lo bay ta algo cu riesgo hopi halto durante di eventonan di carnaval pasobra cualkier actividad publico un tiki grandi ya caba a demostra cu na final hopi hende ta haya nan auto malamente desmantela of kibra. Pueblo ta sinti su mes hopi inseguro y ta pesey tambe hopi hende ta duda si nan ta bay na e eventonan di carnaval anto riba dje aña a caba di habri cu un racha di medida di aumento di prijs tur caminda. E 'Happy Green 2013' di gobierno di Mike Eman a habri cu un racha di medida den aumento di prijs y esaki ta bay haci carnaval mas caro cu nunca y combina cu e inseguridad relaciona cu criminalidad, esaki lo bay afecta pueblo en general negativamente.



Are you looking for a new job challenge?

General Air Services is now accepting applications for **Part-Time Ramp Handler Agent**. His function is to receive, prepare, load and offload all passengers' luggage that arrive and depart on daily flights, and different other tasks on the ramp. You will be working in a team servicing one of our well-known international airlines.

Job Requirements

- A minimum of EPB Degree.
- Should be at least **19 years old**.
- Able to work during **week days / weekends** and **holidays** schedule 11:00-17:00
- Should be responsible, self-determined, representable, and **Dynamic**
- Excellent knowledge of the English language in word and in grammar.

We Offer:

- A friendly working team and atmosphere
- Possibility to grow in airline business with airlines benefits.
- Employee benefits according to the labor law.

What do you have to do if you are interested?

Come by our Human Resources office located at Queen Beatrix Airport in the Non USA departures building between 9:00 am to 12:00 pm and 2:00 pm to 4:00 pm to pick an application form before Friday January 04, 2013

Oportunidad pa Trabao!! Trabao awor!!

Ta busca un dama atractivo pa traha na un cafe-bar. Balente y cu hopi smaak di traha

Pa info Call: 744-5348

Na Paradera:

Auto a dal hoben riba su bicicleta

El'a keda seriamente herida na cabez



STA. CRUZ -- Diahuebs atardi despues di 5'or a sosode un accidente serio na cruzada di Paradera pa Jaburibari. Un hoben ariba su bicicleta a ser alcanza pa un Nissan Sentra biniendo di pariba. Segun chauffeur di Sentra el'a haci tur su posibel pa evita e impacto, pero el'a lastra den e tera y a dal e hoben. E hoben lo a subi e cruzada aki sin calcula distancia di e Sentra. Ambulance a ser pidi

cu urgencia. Personal di Ambulance mesora a yega y a cuminsa na estabiliza e hoben cu tabata seriamente herida. Mayornan di e hoben tambe a yega na e sitio y a keda den shock mirando estado di nan yiu. Polis di trafico tambe a presenta. Mesora, mirando e gravedad, polis a cera e area pa asina cuminsa cu un investigacion. Ambulance ta transporta e hoben cu urgencia pa hospital.



Conocido di polis, despues di a basha windshield abao, a keda deteni...

STA. CRUZ--Unhabitante atento di Ponton a scucha movecionnan straño pariba di su cas y a bin topa cu un homber, purbando di horta den un auto y tabata dal e auto cu blokki tur caminda. Ora e patruya di Playa a yega, nan a topa cu e windshield di e Chevrolet Optra kibra y varios otro caminda na e auto cu hopi daño. E doño tambe a presenta y no por a kere loke el'a mira. E choller cu a horta, a bin cu storia pa gaña autoridad pero



nan no a kere esaki y testigo a duna su banda

di medaya. A bay over na detencion.



Guillfred Besaril a entrega su puesto como presidente di SPA pa fin di Januari 2013

E pregunta ta keda si e ta subi lista politico!

STA. CRUZ -- Ya pa basta tempo por a scucha rumornan cu Besaril lo bay subi lista politico. Hasta a wordo menciona cu esaki lo ta lista di MEP. Nada ainda ta concreto y awor por scucha tambe cu ta riba lista di PDR di Andin e ta bay! Sinembargo te awe ainda e ta nenga rotundamente cu e ta bira politico. Mester bisa si cu su retiro a sorprende tur hende ya cu e no tin problema cu su miembronan. Partidonan a acerca Besaril si pero nada ta confirma ainda. Un di esnan cu sigur tabata ser menciona tabata partido MEP. Guillfred Besaril a entrega su puesto entrante 31 di Januari 2013 como e lider sindical di SPA. Mas den dia lo trata na acerca Guillfred Besaril pa haya sa kico ta berdad. Lo bay puntre si e ta bay subi arena politico. No por descarta e idea ya cu den Besaril e partido lo haya un candidato bastante fuerte!



AÑA A HABRI CU UN RACHA DI MEDIDA

STA. CRUZ -- Tin hopi manera pa e gobierno di AVP perhudica pueblo y fuera di ta manipula abiertamente cu informacion via prensa cumpra y anti - Arubano, awor e gobierno di Mike Eman ta habri aña pa pueblo cu un racha di medida cu nan no a anuncia. Pa cualkier pida vierkante meter cu Mike Eman por saca potret ta tene chapi y halador den man y supuestamente ta yuda otro hende traha, tin boshi di marioneta di prensa pa cubri y publica dianan largo tras di otro.

Pero pa informa pueblo debidamente cu aña 2013 lo habri cu un pakete di medida pisa, e gobierno di Mike Eman no tabata tin e descencia y menos e responsabilidad di un gobernacion digno. Si mayoria famia tabata sa di e pakete di medida anto comercio en general lo a haya slanan mas duro cu nan a haya caba cu e venta durante dianan di fiesta cu a pasa. Mayoria hende lo a cumpra menos ainda pa e dianan di fiesta pa asina hala faha mara mas preta pa loke tabata tin na caminda, esta e pakete di medida di cual te cu ayera no tabata conoci cuanto medida total esaki tabata encera. Prijs di tabaco y alcohol a subi drasticamente y ni cuanto cu gobierno sconde tras di argumentonan encunto salud di hende; esaki ta bay afecta turismo en general y ehempelnan di tal tin rond mundo. Pero no ta tabaco y alcohol so a subi pasobra manera hopi hende a reacciona, cu supermercadonan y mini marketnan a subi prijsnan barbaremente! Un ciudadano kende ta biba di un miserable pensioen, cual tambe ta core peliger grandi di wordo malamente corta e aña aki mes, a bay minimarket den bario y un bleki di salchicha cu e tabata cumpra pa 99 cent a bira 1 florin cu 49 cent!!! Ora cu a puntra e comerciante Chines ta di con e prijs a bay halto diripiente, e comerciante a duna di conoce cu gobierno a bin cu hala di aumento di prijs en general. Te hasta tabata wordo menciona cu un belasting a keda introduci di 6% pa cierto productonan y pa otro productonan esaki lo bay ta te hasta 12,5%. Mike Eman a priminti cu manera e dreña gobernacion, su partido AVP lo kita BBO! Wel cu hopi dolor nan a baha esaki na mitar y awor nan ta bin cu un belasting nobo bao di un otro nomber y otro capa di hustificacion cruel. Na

Hulanda e mensahe lo a keda duna na Mike Eman cu e mester baha gastonan di gobierno y mester introduci medida pero esaki e no a bisa pueblo ora cu el 'a bobe di su tantismo vuelonan internacional di Touch down and go hunto cu su marioneta principal cu ta colga na su pia di carson pa saca foto pa loco rond mundo.

Esaki ta e Aruba di 5 Estreya cu Mike Eman y su gobierno di AVP a bin ta propaganda for di aña pasa y cual nan a bautiza cu e sticker; Happy Green 2013. Loke falta awor ta pa Mike Eman, yuda door di su marioneta principal, bay bende e racha di medidanan aki como algo toch positivo, mescos cu nan a haci cu e ceramento di e refinaria!

OUTSTANDING DESIGN. OUTSTANDING PERFORMANCE. OUT NOW.

Leadership is an attitude that belongs to those who are willing to try new roads in order to be successful. For them, being outstanding is the only option. And when it comes down to design and innovation, they are only missing the right car that meets their high standards.

**2013 NEW BMW MODELS PRE-ORDER CAMPAIGN.
DYNAMIC IS AN ATTITUDE.**

**BMW EfficientDynamics
Less fuel. More performance.**



Ultimate
Automobiles

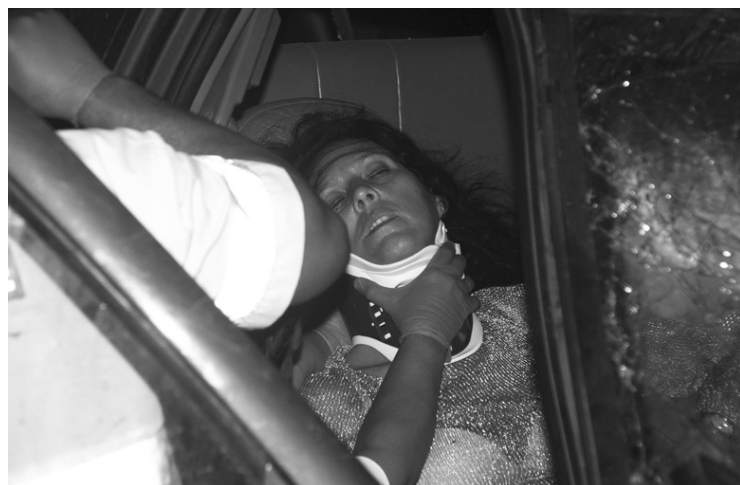
www.bmw.com



The Ultimate
Driving Machine

Na Bubali:

Dama seriamente herida despues di bolter den un rooi



STA. CRUZ -- Diahuebs madruga algo prome cu 2'or un accidente serio a keda registra dilanti di e El Boco Bar Restaurant. Mes ora Polis di Noord a yega na e sitio y a haya un Pickup color corra F150 bentá den e rooi. Den e Pickup e dama chauffeur tabata herida den e auto. E auto probablemente lo tabata bin for di direccion di pabao, dus for di Superfood bin ariba. El'a kita bay full na su banda robez di caminda pa despues bolter y bay para den e rooi. Ta specula cu e por ta cansa of e por a bira malo tras di stuur. Ambulance a presenta y a saca e dama for di e auto pa transport'e pa hospital. Polis a avisa na su cas locual a sosode.



Na altura di Boca Mahos:

Hoben Chines accidenta cu quad racer



STA. CRUZ -- Diahuebs merdia un grupo di hoben Chines a solicita presencia di Ambulance den area di Boca Mahos. Ta asina cu nan tabata un grupo cu a bay ariba quadracers y ATV's. Pero pa mala suerte un

di nan a accidenta y e chauffeur accidenta a corta su pia malamente. Su amigonan na e sitio a keda papia cu ne pa tene trankil te ora Ambulance yega. A hibe hospital pa haya mas tratamiento.



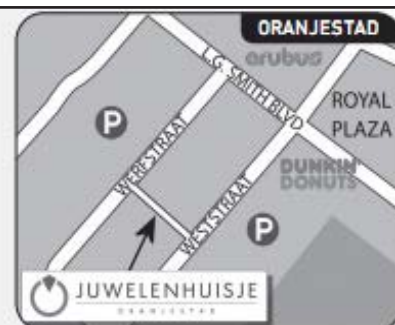
MESTER DI PLACA? EMPEÑA Y CUMpra ORO

PASA Y COMPROBA PA BO MES!



JUWELENHUISJE

ORARIO 10AM - 6PM DIALUNA TE DIABIerna



PARTIDO MEP:

1 JANUARI 2013: 27 ANIVERSARIO DI STATUS APARTE

Gobierno a lubida e conmemoracion aki deliberadamente?



STA. CRUZ -- Dia 1 di Januari ultimo a cumpli 27 aña cu nos pais a haya su Status Aparte. Un logro grandi despues di un lucha intenso, logra pa e incansabel estadista Betico Croes. Un logro cu nos ta hopi orguyoso di dje. Un autonomia cu a permiti nos di desaroya nos economia y hiba nos pais na e nivel cu e ta awor. Cu a permiti nos habri nos brazanan pa esnan di otro pais bin busca un mihor porvenir akin a Aruba. Na caminda nos a perde partinan di dje caba, un desaroyo cu nos no kier pa continua. Remarcabel tabata e silencio di parti di gobierno d Aruba pa cu e logro importante aki. Un logro cu por cierto ultimo tempo nan kier existi cu ta di nan profesor Mito Croes! Asina mes nan a lubida completamente riba e fecha historico aki, mustrandona asina cu nan no tin interes mes den e Status Aparte di nos pais. Conmemorando e fecha importante aki, laga nos para keto riba e historia di e lucha aki. Conferencia di Mesa Rondo: Tabata un 12 di Maart – casi 30 aña pasa - cu bao guia di awe den feliz memoria

nos Libertador y estadista Gilberto François (Betico) Croes y e delegacion Arubano a logra corona cu exito e lucha ferviente di nos pueblo pa su Status Aparte. Esaki despues cu nos Libertador a guia e comision pa prepara nos estructura estatal den Parlamento, unda tur partido politico y gremio den nos comunidad tabatin e oportunidad pa dialoga riba e futuro estatal di nos isla. Aruba a inicia e proceso na un manera accelera desde 9 di Februari 1971, fecha cu a funda e partido Movimiento Electoral di Pueblo (M.E.P.), cu e meta primordial pa realiza e anhelo di nos pueblo, despues cu lidernan politico anterior a bandona e lucha pa mas di 20 aña. E deseo di nos pueblo di ta los di Curaçao, a nace ya den añanan 30 y cu a wordo canaliza door di politiconan Henny Eman, Juancho Yrausquin y Shon A. Eman. E esfuerzonan aki a wordo concretiza den un peticion pa separacion cu a wordo entrega na La Reina dia 18 di Mart 1948. E peticion ey cu a wordo firma pa mas di mil persona. Esey ta e

fundeshi di e deseo di nos pueblo di ta baas den su mesun cas, di ta los di Curaçao. Pero e siguiente 22 añanan e lucha aki a wordo bandona, e fundeshi a wordo laga pa su cuenta. Esnan cu a firma e peticion a sinti nan defrauda. E fundeshi a cuminsa kraak, yerba a cuminsa crece riba dje. Danki na e vision di nos Libertador Betico Croes cu a funda nos partido Movimiento Electoral di Pueblo na aña 1971, cu a sigui cu construccion di e cas. El'a fortifica e fundeshi cu a keda bandona pa 22 aña, el'a lanta blokki, basha ringblak y lanta e dak. Y finalmente el'a entrega nos e yabi di a cas, pa nos por biba liber, pa nos yiunan por lanta den libertad. Lamentablemente e mes no por a goza di e cas aki cu el'a construi. Logronan di Conferencia di Mesa Rondo Locual nos a logra 30 aña pasa ta encera lo siguiente: Saliendo for di e derecho di auto- determinacion di cada un di e islanan, e conferencia ta acepta e resolucion di Aruba pa haci uso awor di su derecho di autodeterminacion, door di escoge pa independencia, cu mester wordo realiza na aña 1996, pero cu e condicion cu prome cu 1996 lo wordo teni un conferencia di evaluacion entre Reino y Aruba, pa eventualmente examina efecadi independencia di Aruba, den luz di evolucionnan estatal entre e paisnan di Reino. E conferencia a bay di acuerdo cu Aruba como fase transitorio prome cu independencia ta haya un periodo di 10

aña un Status Aparte cual ta posicion como pais autonomo den Reino Hulandes a base di Statuut entrante dia 1 di Januari 1986.

E acuerdo historico aki a ser firma door di Premier di Hulanda sr. Ruud Lubbers, Premier di Antiyas Hulandes sr. Don Martina y Consehero General, lider y portavoz di e pueblo Arubano, sr. Betico Croes. E proceso di prepara ehecucion di e resultado di Conferencia di Mesa Rondo, sr. Nelson Oduber – como coordinador di Status Aparte y sostén pa Betico Croes - a guia durante dos aña largo, dia y anochi, pa por a bin cla cu e trabaonan dia 31 di December 1985, garantizando asina cu nos por a bira un pais cu nos propio Constitucion, propio Gobernador, Gobierno y Parlamento, nos propio Banco Central, propio Florin, propio Corte di Husticia, Ministerio Publico, Procurador General, Raad van Advies, Algemene Rekenkamer, propio Cuerpo Policial, propio Fondo di Pensioen y Banco di Aseguro Social, entrante prome di Januari 1986. Autodeterminacion salvaguardia Despues cu Hulanda a nenga di cumpli cu varios di e 33 puntonan di conclusion di e Conferencia di Mesa Rondo di 1983, na aña 1990 sr. Nelson Oduber a regresa Hulanda y a logra un convenio cu Ministro Presidente di e tempo ey, sr. Ruud Lubbers y sr. Ernst Hirsch Ballin, pa saca e fecha di independencia di 1996 for di den e



Statuut. Pa promer vez den historia di Reino, a laga pone den Statuut cu Aruba tin e derecho di autodeterminacion, pa dia cu nos pueblo ta desea esaki e por determina su propio destino. Di e forma aki, nos a salvaguardia e derecho sagrado di nos pueblo, pa un dia nos por bira independiente. Esaki ta algo noble y sagrado di cada pueblo cu ta respeta su mes. Pabien pueblo balente cu di 27 aniversario di nos Status Aparte, dichoso bo ta pa a biba e momentonan historico ey hunto cu nos. Dios duna cu nos yiunan y yiu di nan yiunan, lo sa di balora e trabaonan di e Arubianonan balente aki. Na tur cu a bay laga nos caba, nos ta spera cu den Reino di Dios nan por ta contento di a haci historia y logra cosnan grandi pa nan Pueblo. Nos lo recorda nan pa semper, como soldaatnan den promer fila di e lucha y como esnan cu a corona esaki cu exito. Ban nos tur protege nos autonomia y respeta nos himno, bandera, ortografia, folklore y nos cultura. Ban defende e identidad Arubano y conserva e balornan spiritual di un isla chiquito di tamaño, pero noble y grandi di curazon, digno di ta un pais soberano den Reino Hulandes.

Durante encuentro di cambio di año **PA CARNAVAL 59 WEB ARUBA A HACI DONACION DI KIDS EARPLUGS NA QUOTA CLUB OF ARUBA**

STA. CRUZ -- Riba e ultimo dia di año 2012, WEB Aruba a haci su anual donacion di Ear PlugspamuchanaQuota Club of Aruba. Director di WEB Aruba, Oslin Boekhoudt durante e encuentro di cambio di año cu empleadonan, a expresa su satisfaccion pa e bon trabao cu Quota Club of Aruba ta haci specialmente pa oido di muchanan. Prome cu cendemento di e pagara, Boekhoudt a haci entrega di 6000 par di earplugs na sra. Ivy Simon y sra. Stella Montsanto di Quota Club. Riba nan turno e representantenan di e organizacion caritativo a gradici pa e sosten y ayudo pa contribui asina na e esfuerzo pa proteha oido di muchanan durante Carnaval 59. Despues di e donacion na Quota Club, a bay over na cendemento di e pagara. A duna honor na empleado di WEB Aruba, sr. Fernando Frank pa cende e pagara for di Colombia, caminda e ta pa motibo di salud. Cu cooperacion di departamento di Electro di WEB Aruba, a cende e pagara estilo 'remote' via telefon. "Asina e año aki WEB Aruba a cende su pagara na un manera diferente y innovativo", asina relacionista publico Asja Dongen ta splica. E potretnan ta duna un bista di e entrega di donacion na representantenan di



Quota Club of Aruba, e team di Electro di WEB Aruba hunto cu yunan di sr. Frank y finalmente e pagara.

Remitido

Pa nos no tin!

Pa cuminsa mi kier a gradici Solo pa e espacio pa mi expresa mi preocupacion.

Pa años nos tin e habito despues di tiro bay waak e luznan na Sero Preto y saca potret, wak e paisahe y tur año bo ta topa mesun hendenan. Pero pa mi sorpresa grandi e año aki luznan tabata paga. Mi no por a kere mi wowonan. Conta posibel despues di años, luznan ta paga. Un señor cu mi ta waak tur sinta eybao a bisa cu e año aki no tin sponsor. Mester paga luz tempran sino nunca mas nan lo cende despues. Otro biaha mi no por a kere mi oreanan. No tin sponsor, no tin placa que berguenza pa nos Rubiano no tin placa. Utilities, dicon pa e bootje di e loco si tin placa, pa Sparta si tin placa, pa Green madness si tin placa pagando pa un moton di hende bin bebe come fiesta riba nos

costia, pa TNO tambe tin placa. Trece un grupo di futbolista rico bin come bebe, hasta auto di huur nan a haya atrobe. E pueblo bobo ta paga, asina tin hopi mas ehemplo unda hopi placa ta wordo tira afor sin ningun razon. Pero pa Luznandi Sero Preto no tin placa. Asina e bario ta wordo paga pa vota pa bo Pinocho! Esey ta e danki cu nan a haya. Automaticamente Utilities mester a sponsor nan, pero pa nos Rubiano no tin placa, pa tur otro si. Mi ta spera cu esaki e bario a siña nan les: un voto pa nan ta un voto pa regala tur otro placa. Cu esaki un biaha mas danki pa boso espacio y sigui cu boso bon trabao di vigila e lolonan di awa. Un Rubiano preocupa: B. Maduro

E biaha aki number di ladron a hunga

STA. CRUZ -- E homber Z. diarazon despues di 12'or di anochi, a bay warda di polis di Shaba cu e sospechoso R.E. de M. E homber Z. a bisa polis cu De M. a kibra drenta su cas y a horta algun articulo y tambe un acuario. E casa di Z. a mira un homber delega y largo, bisti cu un T-shirt blanco cu strepi preto ta cana bay cu e acuario. Mesora a grita su casa pa e bay core busk'e den vecindario. Banda di un cas bieu, el'a bin haya e acuario y a mira un homber cu ta cuadra cu descripcion cu su casa a duna. A resulta cu tabata trata di e conocido di polis R.E. de M. E tabatin un radio/cd player preto, di e marca Fisher hunto cune cu e tabata purba bende cu un homber den un Toyota Yaris blauw. Z. a detene De M. y a hib'e warda hunto cu e cosnan horta cu e tabata tin. Eynan el'a keda deteni y cera pa investigacion.

Cuida nos awa!

AWA SUSHI

Awa sushi ta e awa cu ta core via labaplato y wc, bay den riool of pos. Despues cu purifica e awa sushi na Bubali, Parkietenbos of Zeewijk, ta bash'e bek den lama. P'esey, no uza bo labaplato y wc como dump pa azeta, verf y otro productonan kimico.

Abo tin un



pa Aruba?



"Curason Berde"



NBO_GANGNAM STYLE BW.jpg

PRESIDENTE TA PRESENTA: "NBO GOING GANGNAM STYLE"

DIASABRA AWOR, PARADA DI FAKKEL 2013

STA. CRUZ -- Aruba ta preparando pa un di e temporadan mas dushi di aña, e gran celebracion di nos Carnaval, un demostracion di un Aruba multicultural uni den un explosion di ambiente sin igual. Un di e prome eventonan di Carnaval 59 ta e famoso Torch parade, Parada di flambeau of Fakkel optocht manera e ta wordo yama door di e massa carnavalesco, cual lo tuma lugar diasabra awor, 5 di Januari. E aña aki NBO, GRUPO DI AÑA di Carnaval 58 a "team up" pa di dos aña consecutivo cu cerbez Presidente y su distribuidor local, Aruba Trading Company pa presenta un concepto original y unico cu ta atrae un grupo grandi di carnavalistanan, cual lo disfruta di e mihor musica y productonan di calidad manera cerbez Presidente, Label [5], biña Maipo y Skyy Vodka durante e parada. E tema di cerbez Presidente y NBO pa e aña aki pa fakkel ta "NBO going Gangnam Style" cual a wordo inspira pa e hit di momento internacional "Gangnam Style" di e cantane PSY cu ta presenta un estilo unico y hip. Combina esaki cu e ambiente, musica y calor di nos Carnaval y bo ta haya un grupo y experiencia fenomenal cual tur carnavalista lo disfruta. Musica di e grupo lo ta den man di Kevin James y NBO, E banda cu a trece bo e mihor canticanan di Carnaval manera " follow the Jumbi", "Shelter", "Push", "Latin fever", "Car 54", "Biting ant", "wakawaka" y hopi

exito mas.

E inscripcion di e grupo "Gangnam Style" cu NBO ta solamente AWG 65,- y ta inclui un "Gangnam Style"

T-shirt y 10 bebida. Acesorionan lo ta obenibel na Masy's Boutique cu un descuento special di 15% ora bo presenta bo prueba di registracion di NBO. Ainda tin cupo y por registra na oficina di Aruba Trading

Company, Weststraat 17 ariba Diahuebs Jan



3 di 8am te cu 6pm,
Diabierna Jan 4 di 8am
te cu 10pm of

Diasabra Jan 5 di 10am
te cu 2pm.

Pa mas informacion por

jama 5823950 of subi
riba www.facebook.com/CerbesPresidenteAruba.



Accidente frontal den parkinglot di Ling & Sons

STA. CRUZ -- Diahuebs mainta un turista a confundi den Drive y Reverse y a primi un trot di golpi cu consecuencia e auto SUV di huur a bay dilanti y dal un auto su

dilanti. Ta trada di un pareha turista di edad envolvi. Ningun a resulta herida pero e Tercel si a keda full kibra. Polis di trafico a presenta y a traha rapport di e

sucedido. E chauffeur di e v-car a conta cu e auto a subi e acera bula y bay dal riba e Tercel y para pabao di caminda su dilanti y pusha esaki algun meter leu.



MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

**Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera pa**

**Mata, Graniet. Tambe nos ta Rosa
Tereno, Coba Pos y Fundeshi.**

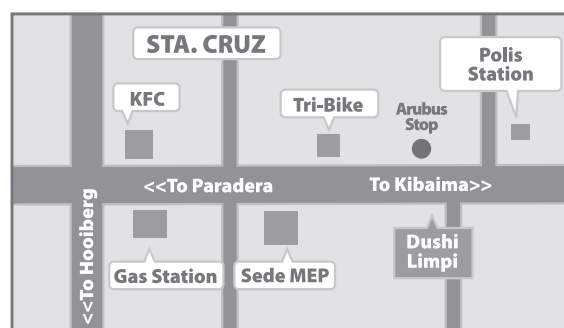
ROOI BOSAL 49

TEL.: 585-1708

FAX.:585-6299



**HABRI 7 DIA PA SIMAN
Mon-Sat 8AM-8PM
Sun 8:30AM-3PM**



Papilon 49B (Ex-Marathon) | T. 5857944 E. info@dushilimpi.com
f DushiLimpi | www.dushilimpi.com



**FREE
WI-FI**

**18
Dryer**

**18
Wasmashin**

**DROP
OFF**
Laba, seca,
doba y strika

2 Wasmashin & dryer industrial pa laba tur grandura di paña

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Ruiz-Maduro:

Mocion di MEP pa renoba Arco Iris Kleuterschool a keda aproba unanimamente

E school a wordo cera debi na dak di asbest cu a sufri daño di awacero fuerte



STA. CRUZ -- Promer cu e vacacion di fin di aña un parti di e dak di Arco Iris Kleuterschool a sufri daño debi na awacero fuerte cu a presenta. Como cu e dak di e school preparatorio aki ta di asbest y ta mas di 60 aña bieu, Fraccion di MEP durante e reunion publico di presupuesto suppletorio, a entrega un mocion pa pidi Gobierno atencion debido pa e situacion cu a presenta y tambe pa pone fondo disponibel pa renoba e school completamente. E mocion aki a keda aproba unanimamente pa Parlamento di Aruba. Den e mocion nos Fraccion a urgi Gobierno pa laga e instancianan concerni haci un investigacion di e daño cu a tuma lugar na e dak di asbest y pa laga e instancianan concerni haci un investigacion di e otro trabaonan cu mester tuma lugar pa asina renoba e school preparatorio completamente. E school tin 60 aña di existencia y ya tabata na turno pa wordo renoba completamente. Nos a urgi Gobierno tambe pa aloca e fondonan sea den e Fondo di

Enseñanza cu a wordo lanta poco tempo pasa, sea den FDA of den presupuesto 2013 di Pais Aruba pa asina haci e renobacion aki mas liher posibel. Como cu e dak di asbest a kibra, esaki ta forma peliger pa salud di e mucha-, maestro- y mayornan. Pa e motibo aki nos a urgi Gobierno pa aloca Arco Iris Kleuterschool na un lugar na unda e mucha- y e maestronan por ta safe di e peligernan di asbest y pa informa e maestro- y mayornan di e school mas pronto posibel riba e alocacion temporario di e school. Mester remarca cu autoridadnan concerni hunto cu e cabezante di e school na momento cu nan a constata e peliger cu a presenta, di biaha a tuma e decision corecto di sera e school y manda e muchanan cas te ora haya mas claridad di e peliger di asbest cu a presenta na e school. Esaki ta di aplaudi y ta muestra cu nos a bira mas consciente di e peligernan di asbest y cu nos a siña di a casonan cu a presenta na entre otro Sint Anna School y Mon Plaisir. Locual si ta di lamenta

ta cu e mayornan te ainda no a wordo poni na altura cu ta debi na e peliger di asbest e school preparatorio aki a wordo cera. Ta di spera cu e rapportnan di investigacion di e instancianan concerni keda finaliza pronto pa asina e maestronan y e mayornan haya sa kico a pasa enrealidad na e school. Nos ta spera tambe di tende di Gobierno den e proximo dianan na unda e school lo wordo aloca temporalmente. Ban spera cu den e caso di asbest na Arco Iris Kleuterschool Gobierno actua debidamente y ehecuta e mocion di MEP pa renoba e school completamente.

Mike - 1
Mif - Fractie
(agf 1)
OV#13 d.d. 20/12/12

STATEN VAN ARUBA
Ingek. 20 DEC 2012
Volgnc: *[Signature]*

STATEN van ARUBA

MOCION

Parlamento di Aruba den Reunion Publico dia 20 december 2012,

CONSIDERANDO

- E situacion na Arco Iris Kleuterschool, caminda cu e dak a sufri daño despues di awacero fuerte;
- Cu pa e seguridad di e muchanan y e maestronan e school a wordo sera;
- Cu e kleuterschool tin 60 aña di existencia;
- Cu debi na su edad e kleuterschool mester haya un renovacion completo;
- Cu ta necesario pa aloca e kleuterschool pa otro localidad pa asina e muchanan y maestronan no wordo exponi na e peligernan di asbest.

TA DICIDI:

- Pa urgi Gobierno, pa laga e departamentonan concerni haci un investigacion di e daño cu a tuma lugar na e dak di asbest y laga e instancianan concerni haci un investigacion di e otro trabaonan cu mester tuma lugar pa renoba e kleuterschool;
- Pa Gobierno aloca e fondonan necesario sea den e Fondo pa Enseñanza, FDA of presupuesto 2013 di Pais Aruba pa haci e renovacion aki posibel;
- Pa Gobierno aloca Arco Iris kleuterschool na un lugar na unda e muchanan y e maestronan por ta safe di e peligernan di asbest;
- Pa Gobierno informa e maestronan y e mayornan di e muchanan di Arco Iris Kleuterschool mas pronto cu ta posibel riba e alocacion temporario di e school

Y TA PASA PA ORDEN DI DIA *[Signature]*

Campanja di Fin di Aña Cu

HERSHEY'S

Y

WWW.BANWAKLUZ.COM



-Pa participa pa gana un di e 3 premionan:

*Trece cualkier pakete di Hershey's na TEC Inc, Arendstraat 103, Oranjestad Aruba

*Tur e marcanan mentiona abou por participa

*Bo ta ricibi un ticket pa pone den tombola

*E Campanja ta valido di 5 Nov. pa 4 Jan. y e ganadornan lo wordo anuncia 5 di Januari 2013

-Pa participa pa gana un Candy Basket tur siman y e 3 premionan:

*Upload un pic creativo cu un pakete di HERSHEY's riba di BAN WAK LUZ

*TUR siman lo saca un ganador di e basket di e potret cu mas 'likes' riba Facebook



TA HUUR

Apartamento, 2 kamer, 1 baño, cushina, sala, comedor. Full muebla, airco!

Afl. 100.00 pa dia inclui awa y coriente.

Available pa December, Januari y Februari.

Situa na Noord, banda di Texaco Sasaki, 2 minuut di beach y hotelnan grandi.

Tel: 567-9696

Sr. Guillfred Besaril di SPA: SPA cu reconocimiento special na su miembronan



STA. CRUZ – Segun sr. Guillfred Besaril, e ultimo dia di aña pues 31 di December 2012 tabata un dia super grandi y special pa e miembronan di Sindicato di Polis Arubano. Sindicato SPA a celebra en grande e clausura di 2012 den Pova Club. Durante e atardi SPA a honra tur e miembronan cu durante 2012 a cumpli 25, 30 y 35 aña di servicio den Cuerpo Policial. Esakinan ta añanan di servicio na nos comunidad. SPA kier hasi uso di e espacio pa felicita e siguiente

miembronan: 25 Aña: 1. A.R. (Ari) MARRAY, 2. K.T. (Kevin) PETERSON, 3. R.L. (Boedoem) BROWN, 4. Astrid de CUBA y Marlon GUMBS. 30 Aña: 1. L.M. (Lourdes) JOSEPH, 2. E.L. (Esther) PENJA-LUYDENS, 3. A.A. (Atalo) WINKLAAR, 4. E.D. (Wewe) WESTER, 5. E.L. (Eddy) RAS, I.I., 6. (Icho) MATOS, 7. Alex (Boegi), BOEKHOUDT, 8. Rigoberto TROMP. 9. Kenneth PHILLIPS, 10. Eric RAS y 11. Jacintho (CHIN) KELLY: 35 Aña: 1. E.J. (Papito) COMENENCIA y 2. C.E.TH. (Checho) BRONSWINKEL.

Clausura Casita di Iuz Seroe Preto

STA. CRUZ -- Casita di Iuz Seroe Preto pa medio di e anuncio aki nos ta desea pueblo di Aruba en general un bon y feliz aña 2013 y ta gradici tur. esnan cu a haya oportunidad di bishita Casita di Iuz e aña aki, ainda tin oportunidad te cu dia 6 di Januari 11:00 pm. Lamentablemente pa

motibo di fayecimento di sr. Danny Betancourt cu tabata e persona encarga hopi aña cu nos show, Nos diculpa e aña aki, nos lo no ta bay tin show di vuurwerk diadomingo 6 di Januari. Nos ta pidi disculpa! Sinembargo nos ta spera boso bishita dia di clausura!

A encontra Sunny hortá den Fahrenheitstraat



STA. CRUZ-- Diahuebs mainta Polis a bay den Fahrenheitstraat den Companashi pa un auto laga atras.

Aki a constata cu tatrata di di un Nissan Sunny shinishi nr. A-21238. Esaki a keda horta parti

mainta. Recherche di Joyriding Team a dicide na tuma esaki den beslag pa investigacion.

'Bon Pasco y Feliz Aña 2013'

Ken su beurt pa spin?

Cu cada compra di Awg. 25,- bo ta haya e oportunidad di **"Draai e Wiel"** y haya for di 5% te cu 75% descuento riba bo compra. Bo por hasta draai e wiel y haya bo compra **GRATIS!**

DeWit & VanDorp Stores

DeWit den Caya Grandi • VanDorp Dakota • Aruba Post San Nicolas
conhuntamente cu Surf by FantaSea na Royal Plaza y Bonita na final di Caya Grandi.

Partido RED ta propone number di auto moderno y ta puntra unda e placa a keda di e fondo pa medio ambiente di Valero



Bon aña. Den e dianan aki mester busca plachi nobo di number di auto. Ta cuestion di para atrobe den rijnan largo. Cada aña e mesun storia. Ta trata di un molester y gastamento di placa innecesario. Tur pais moderno tin un number di auto codifica, cu bo no ta cambia cada aña. Bo ta paga bo impuesto pa hasi uso di nos carteranan y e informacion aki ta disponibel ora e polis ta lesa cu su aparato e number codifica di auto. Ya no ta cuenta di bai para den rijnan largo pa busca bo number cada aña di nobo. Ademas Pais Aruba ta spaar hopi placa. Ta costa placa pa laga traha cada aña plachi nobo. Na fin di aña ta hopi plaachi gobierno mester tira afor, ya cu no a bin busca nan. Claro cu algun hende ta gana placa cu e negoshi aki, pero pa Pais Aruba e ta un malgastamento di placa. Gobierno ta pretende cu Aruba ta un pais di cinco strea, pero ainda nos ta usa sistemanan atrasa. Ora ta cumbini interes di e gobernantenan nan ta papia di pais di cinco strea. Pero e sistema anticua aki di number di auto no ta conveni interes di pueblo di Aruba. Papiando di hopi placa, RED ta puntra gobierno unda e placa

di e fondo pa medio ambiente di refineria Valero a keda. Den pasado Valero a cumbini cu lo crea un fondo pa medio ambiente, mirando cu Valero no tabata paga impuesto y e refinacion di petroleo tabata dañá nos medio ambiente. Cada aña Valero tabata deposita placa den e fondo aki y esaki a acumula un suma misionario. E pregunta ta, awor cu e refineria a sera su portanan, unda e placa ey ta? Di cuanto suma nos ta papiando? Ken ta responsabel pa e fondo aki? E fondo multimisionario aki tabata riba un cuenta di un banco local y su unico destinacion mester tabata pa proteccion di nos medio ambiente. A cumpli cu esaki? RED lo tin un brindis di aña nobo cu lo tuma lugar dia 11 di Januari 2013 na ATIA building y e ta cuminsa pa 19.00. Durante e brindis lo tin un charla di Henk van Breukelen riba un punto di nos programa electoral 2013 cu ta derechonan di hende grandi y di esnan cu necesidad special. Entrada lo ta gratis, tur hende ta bon bini pa nos cuminsa celebra di e forma aki e prome lustro di Fundacion Elsa Coffi y di dos lustro di partido RED.

Engrandeciendo nos Carnaval 59

BATERIA PANASONIC Y DR. SCHOLL'S TA JOIN O.P.C DEN E PARADA DI FLAMBEU



STA. CRUZ--Temporada di Carnaval 59 ya a rancia sali y Oduber Agencies hunto cu e productonan tan gusta, Bateria Panasonic Evolta y Dr. Scholl's ta join OPC den Carnaval 2013 y asina engrandece nos celebracion cultural. Diarazon atardi Oduber Agencies a haci entrega di e T-shirtnan na e centro di OPC, esta Claudius Phillips su cas. OPC ta cla pa e Parada di Flambeau, cu lo tuma lugar diasabra awor, hunto cu Bateria Panasonic Evolta y Dr. Scholl's. Bateria Panasonic Evolta, ta

e bateria ideal pa tur bo aparatonan cu ta usa high drain devices, specialmente awor p'e temporada di Carnaval, unda cu nos tin mester di luz, musica y mucho mas. E productonan mundialmente conoci di marca Dr. Scholl's, ta netamente loke e carnavalistanan tin mester pa pone den nan zapato y asina garantiza comodidad y cuido total di bo pianan. Un otro producto cu sigur un carnavalista mester tin, ta e tan gusta Massaging Gel di Dr. Scholl's pa brinda e pianan e sosten y tene

nan contento durante e parada, p'asina abo por gosa sin fin di bo Carnaval 59. Pues si ainda bo ta buscando un grupo pa join, uni cu Panasonic y Dr. Scholl's y forma bo gang y jump cu e dushi musica di Claudius & O.R.E.O. pa solamente Afl. 75,-, cu ta inclui T-shirt cu e colornan neon, pa bisti na cabez tin un bunita fiber optic, compaña cu un cadena y armband di luz y 10 ticket pa bebida. Cupo ta limita, pues no pensa mas y pasa awe mes pa bo no keda afor!



**Sr. Guillfred Besaril di SPA:
Ta duna
reconocimento ya cu
doño di trabao mes no
ta haci esaki**



STA. CRUZ -- Den un entrevista cu sr. Guillfred Besaril di sindicato SPA, e ta comenta mas di e entrega di reconocimentonan na e miembronan. Sr. Besaril kier a desea tur hende un bon drenta di aña 2013. Na final di aña a tuma lugar e entrega di algun reconocimento pa miembronan di SPA conhuntamente cu POVA Country Club pa cual a honra diferente colega en total di 17 miembro y asina duna nan e respet y honor cu nan merece. Importante ta cu nan a wordo honra pasobra na aña 2012 algun a cumpli 25, 30 y 35 aña den Cuerpo Policial entre otro sr. Papito Comenencia, actual vocero di polis y sr. Cheche Bronswinkel cu ta trahando actualmente na Politie Opleidingsschool como docente. E ta un di esnan cu a sobresali mas cu nan 35 aña den servicio. Nan a ricibi un bunita obsekio di parti di Sindicato di Polis. Di e forma ey kier a gradici nan pa e añanan di servicio cu nan a brinda no solamente den

Cuerpo Policial sino na e comunidad completo. E motibo principal pakico sindicato ta duna e reconocimentonan aki ta pasobra doño di trabao mes no ta haci esaki. Gobierno tin un sistema cu ora bo cumpli 25, 30, 35 aña den servicio bo ta haya e acostumbrado envelop. E envelop ta un simple envelop pero un reconocimento ta algo grandi na unda bo ta gradici e persona pa su añanan di servicio brindá na e compania. No solamente a duna nan un obsekio sino a duna nan palabranan di elogio y gradicimento pa tur nan añanan y tambe a bisanan con importante nan ta pa e Cuerpo Policial. Gobierno ta duna un envelop pa cual nan mester practicamente roga y recorda Gobierno cu nan a cumpli e añanan di servicio. Desde cu sr. Besaril ta den sindicato di polis a zorg pa di e forma aki na un forma humilde pero toch bunita, a honra nan pa e dedicacion cu nan tin pa cu nos pueblo.

Trailer banda di Rancho Monte Blanco na candela

STA. CRUZ -- Central a manda patruya na Saliña diarazon pa 9:42 unda un trailer cu ta wordo usa pa choller tabata na candela. E trailer cu ta traha di palo, a para banda di Rancho Monte Blanco. Na yegada polis a topa cu bombero pagando e candela. No tabatin ningun hende na e sitio y supuestamente segun bisiña, no tin ningun hende ta biba den e trailer. Lo cual cu tabatin ta un auto Chevrolet A-55006, cu ta cera na yabi, cu probablemente a wordo lastra y terci eynan. Ora cu polis a controla e number, a resulta cu e no ta registra riba e auto ey.

Ladronnan a logra horta den Aruba Trading

STA. CRUZ -- E homber W., diarazon mainta, a duna keho di ladroncia for den Aruba Trading. A resulta cu desconocirnan a kibra e porta di hero pa drenta paden. Nan a bay cu diferente caha y botter di bebida sterki. E cantidad no ta conoci.

Ladron a horta yiu di cacho Pitbull

STA. CRUZ -- Presencia di polis a wordo pidi diarazon 11:00, na un cas den Maracastraat, pa un ladroncia. Na yegada polis a papia cu e habitante, kende a bisa polis cu ladronan a bay cu un yiu di un cacho Pitbull. Polis a tuma su keho.

Homber a coy auto y bebida di suegra sin permiso

STA. CRUZ -- Diarazon pa 9:42, e muher F.R.S. a yama warda di polis di San Nicolas y a pidi polisnan pa busca auto di su mama. El'a bisa cu su concubine J.C. a bay cu e auto Chevrolet Aveo color di plata A-25033, cu ta pertenece na su mama, sin permiso. El'a coy e yabi for di e mesa di anochi. Tambe el'a bay cu dos botter di biña Merlot y un botter di whisky Buchanan. Segun e denunciante J.C. lo ta na haltura di Tio Pepe. Polis a bay busk'e eynan, pero sin resultado.

Muher a duna su amigo un susto

STA. CRUZ -- Central di polis a manda helicopter diarazon 8:45 di anochi, pariba di KIA, na haltura di e anker unda un muher supuestamente ta perdi. Segun e informacion, testigonan a tende un muher grita pa ayudo y tambe despues a tende un zonido di un tiro. Polis di San Nicolas a haya e auto para eynan y tambe un homber. E homber a bisa polisnan cu e tabata cu e muher, pero e no sa na unda e ta. Polisnan a yuda busca cu luz pero sin resultado. Despues e muher a wordo localiza pa un patruya den caya di San Nicolas y nan a stop cu e buskeda.

Homber a laga yabi den auto y choller a bay keiro

STA. CRUZ -- E homber A.J. a bay warda di polis na San Nicolas diarazon mainta y a bisa polis cu e conocido choller J.T. a bay cu su Toyota Yaris color corra A-38670. A resulta cu A.J. hunto cu algun persona tabata usando droga den Caya Sint Thomas y el'a lubida su yabi di auto den e contacto. J.T. a probecha di esaki y a bay cu e auto.

Na Corsou ayera mainta:

A haya baby bandoná den saco na Montaña

Diahuebs 3 di Januari 2013, alrededor di 10.53'or Central di Polis a haya notificacion di un ciudadano cu e ta den e vecindario di e Iglesia Adventista na Montaña Abao el'a haya un baby recién naci bandoná. Mesora un patrulla policial a yega na e sitio y a tuma nota di e situacion. For di un investigacion preliminar cu polis a realiza na e sitio a resultá cu e ciudadano cu a notifica polis a tende un baby ta yora. Ora el'a bay waak for di unda e yoramento ta bini, e la bin' topa riba stoepi di e Iglesia cu un saco di supermercado cu un baby recién naci aden. Continuando cu e investigacion polis a tuma nota cu ta trata di un baby masculino, color

cla, curpa na sanger y cu e tin su cabuya di lombrishi ainda. Ambulance a yega rápidamente na e sitio y a duna promé

asistencia na e baby y despues a transport'é pa Policlínica di St. Elisabeth Hospital pa un control mas riguroso. Polis a haya informacion cu e situacion di e baby ta bon y cu e ta un baby normal di nueve (9) luna cu a nace den e último 24 ora. Departamento di Voogdij Raad a wòrdo notificá di e suceso y lo encargá nan mes cu e caso di e baby. (Cortesía di E Veridiko II). Departamento di mucha y contra moral di Cuerpo Policial Corsou ta encargá cu e investigacion den e caso aki.

Bonbini na 20 trahador mas pa KIA

Minister Dowers a yama 20 hoben bon bini den e team di husticia



STA. CRUZ -- Riba e di tres dia di 2013 durante un ceremonia cortico Minister di Husticia y Enseñanza, mr. Drs. Arthur Dowers a desea 20 hoben bonbini na e team di husticia di Aruba. E hobennan, kende a cuminsa nan opleiding diarazon, despues cu nan completa nan educacion lo bira miembro di e team di seguridad di KIA. E mandatario a enfatiza con importante nan integridad personal

ta, y pa nan cumpli cu e reto nan dilanti cu seriedad. "Hopi hende tin deseo pa haya e oportunidad cu boso a haya," Minister Dowers a bisa, añadiendo cu e hobennan ta pertenece na un grupo cu a wordo selecta meticulosamente, pasobra hopi persona kier y ta purba, pero masha poco ta cualifica pa un trabao den e area di husticia. E titular di husticia a splica cu pa cuminsa un persona cu kier traha na KIA como cuidador di preso no por tin miedo di e trabao, e mester tin un condicion fisico adecua y, mas importante cu tur cos, e persona no mag di tin antecedente cu ta indica cu el a kibra cualequier ley. Minister Dowers a splica cu e carera di cuidador di preso ta interesante y ta un trabao di hopi responsabilidad. Sr. Dowers a bisa cu e ta considera e profesion aki uno di admira pasobra e contribucion di e cuidador di preso ta esencial den e trayectoria di husticia, incluyendo e proceso di rehabilitacion di

e preso. El' a pidi e hobennan pa no subestima e talento die presonan pa manipulan y nunca laga nan integridad personal un banda, pasobra di e prome momento cu nan mester desvia di e caminda corecto no tin forma pa drecha esaki bek. Minister Dowers a pidi e studentenan pa nan reacciona di biaha, busca sosten, papia cu nan superiornan na e minimo intento di un preso pa purba haci nan desvia di e caminda corecto y asina nan por evita di perde nan integridad y nan carera. "Nos kier pa cosnan cana corecto den nos departamentonan y nos ta haci un esfuerzo tambe pa cosnan bay asina," Minister Dowers a bisa. El'a splica cu cada biaha cu e mester firma un landsbesluit pa kita un persona cu a atacha e integridad y confianza di e team, e ta haci dolor y e no kier pa esaki sosode, pero pa e hobennan tuma e oportunidad aki y haci bon uso di dje pa crece den un carera den husticia na KIA.



Diabierna 28 December 2012 Landsloterij a rifa su premionan di e brijechinan perdedor di e sorteonan 21 te cu sorteo 24 y e ganadonan ta como lo siguiente:

Roysie Palfit: Piedra Plat 61-E - Premio di Afl. 1000,-
Carmen Larose: De Ruitersstraat 10 - Premio di Afl. 1000,-
R. Tromp: Bubali 52C - Premio di Afl. 500,-
Marvis Leonard: Palesiaweg 44 - Premio di Afl. 500,-
H.V. Varsevelt: Marawiel 34 - Premio di Afl. 250,-
S. Toppenberg: Kamerlingh Onnestraat 38 - Premio di Afl. 250,-

2013 PAMPERS® baby

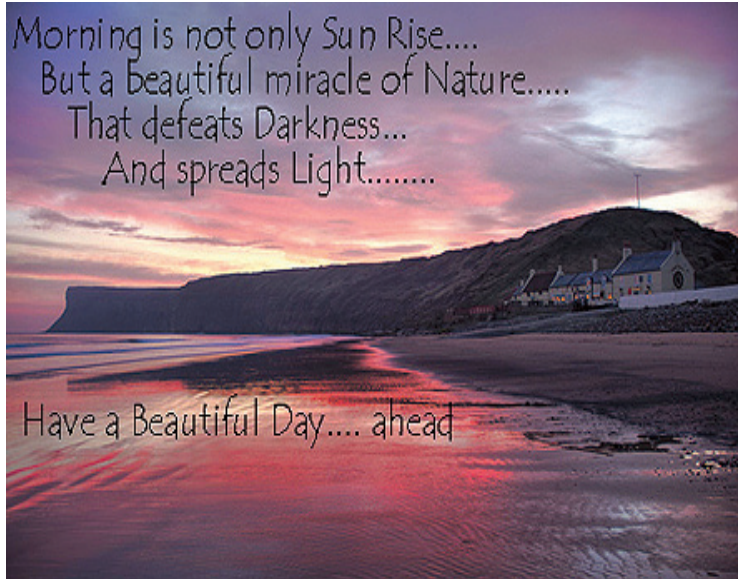
Pabien na tur feliz pareha cu lo ta sperando un baby den 2013



mama cu duna luz dia 1 di Januari pa asina sorprende nan tur cu un bunita regalo. Desde 2008 Pampers® a introduci pa reconoce tur baby naci riba 1 di Januari pa sorpresa di representante di Pampers cu tur aña ta regala tur baby naci dia 1 di Januari e biaha aki ta solamente 1 baby a nace cu ta hiba e nomber di Ciara Giralda Lismary Marline Tromp, su

feliz mayornan ta Liping Ku-Tromp & Ingomar Tromp, baby Ciara a nace pa 2.59am. E mayornan a keda hopi contento y alavez a aprecia e gesto cu nan a wordo considera como Pampers Baby. Un biaha mas Compra y Pampers® kier a felicita e mayornan cu nan miembro nobo den famia specialmente tur e feliz mamanan cu nan Pampers® baby.

STA. CRUZ -- Na final di aña ta reina semper e curiosidad ta ken lo ta feliz mayornan cu lo yama bon bini na nan baby cu nan tabata warda pa conoce pa mas cu 9 luna riba e prome dia di aña. Manera tur aña Pampers® ta bishita tur e feliz



NEW

You Know When It's Real.

NEW PREMIUM TOPPINGS
Crinkle-cut pickles, sweet red onions, and thick hand-sliced tomato

TRIPLE

JUICIER, THICKER BEEF
100% North American beef, hot off the grill

DOUBLE

BUTTERED, TOASTED BUN
Soft, warm and topped with real butter

Single

Dave's HOT 'N JUICY CHEESEBURGERS

How do you top a classic?
Take a bite.

"Tende Canto di Trupialen"

Wel ata nos atrobe. Despues di un vakantie bon mereci, e muchanan a cuminsa atrobe cu nan lesnan di canto na September. A cuminsa train duro pa nan presentacion dia 21 di Oktober den stadion hunto cu Frerenan pa bishita di La Reina y Prins den stadion. Fiesta di Santa Cecilia a wordo celebra cu un misa mainta y anochi un filmavond cu treat. Poco poco fiesta di Pasco ta acercando. Mescos cu aña pasa Frerenan y de Trupialen lo canta misa di anochi. E muchanan a canta misa di 4'or di madrugada. Balente no????? Y riba 26 di December a canta na Santa Cruz, na e inauguracion di e club nobo di Sint Jozefbond (e actual Club Estrella). Y asina tambe despues di vakantie di fin di aña na Januari a cuminsa

cu trainingnan pa Misa y Lof. Tambe a celebra dia 13 di Januari e tercer aña di existencia di De Trupialen. E muchanan a waak pelicula y a haya un treat y Diasabra nan a bay laman den bus. Diadomingo 24 di Februari e muchanan a canta caminda di cruz pa mucha. 25 di Maart nan a canta mainta e misa Solem di Pasco Grandi y anochi 7'or nan a canta Lof. Y despues di esey nan a cuminsa train duro pa nan presentacion di teater na Mei, esta, "Triunfo di un piscador". Keda pendiente pa esaki, den nos proximo: Tende canto di Trupialen" Ta sigui.....

e m a i l :
detrupialenaruba@
hotmail.com

f a c e b o o k :
detrupialenaruba



SUCESO AWE24.COM

Damanan cu tabata den un pelea den publico a keda deteni

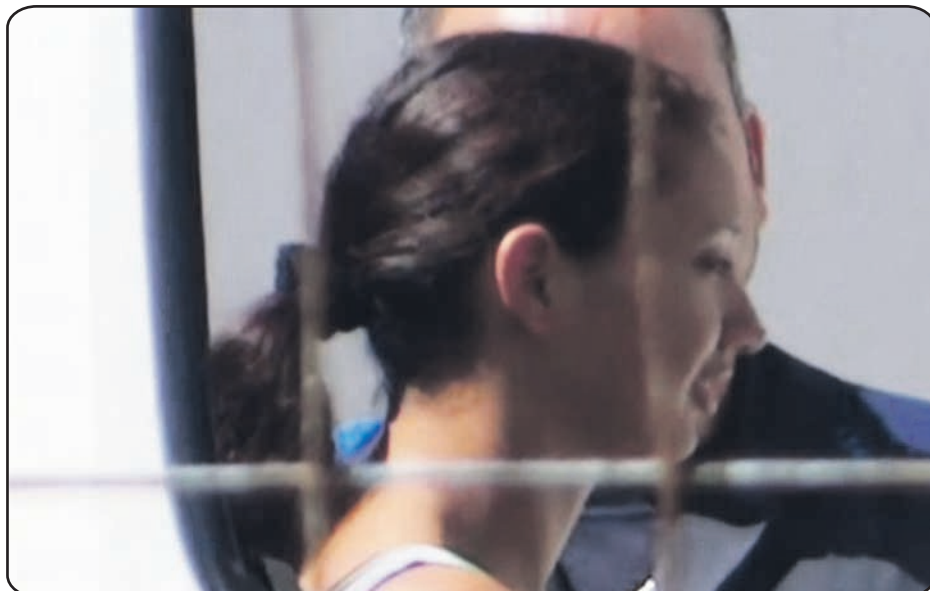
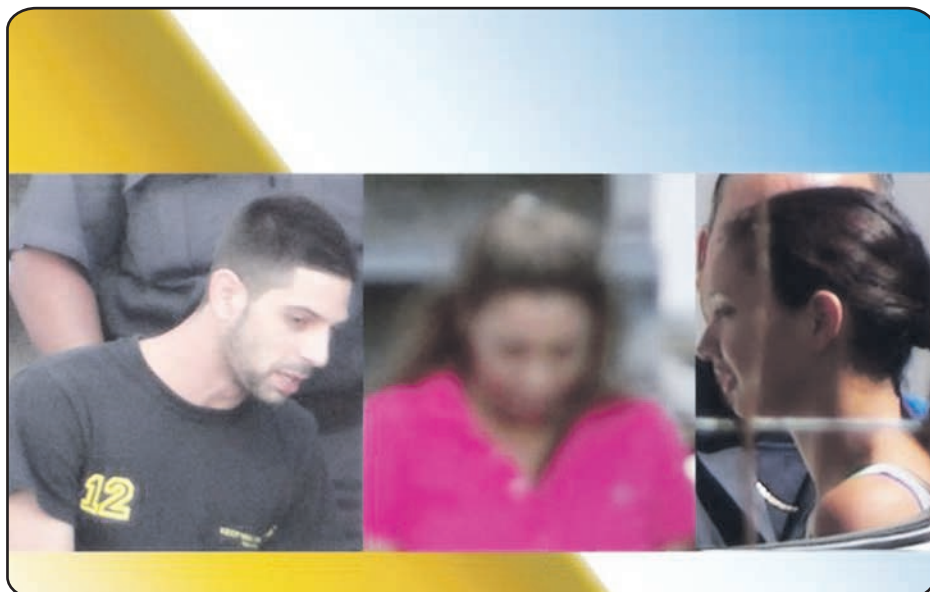
Ademas mester a presenta dilanti di huez comisario

STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a presenta dilanti di huez comisario algun dama cu a participa na un pelea den publico. Nan a ser deteni pa polis y diahuebs a presenta pa asina waak si nan detencion ta ser prolonga of no.



Huez comisario a prolonga detencion di sospechosonan cu kier a trafica droga pa Canada

STA. CRUZ -- Diahuebs mainta huez comisario a revisa e documentonan di e investigacion relaciona cu e intento di trafica droga pa Canada. E sospechosonan mes a ser deteni despues di a aborda e avion, caminda algun oficial di aduana a baha e sospechosonan for di e avion y a detene nan despues di a descubri droga den un bom falso di nan maleta. Despues di a revisa e documentonan e huez comisario a dicidi di prolonga e detencion di e 5 sospechosonan.



SUCESO AWE24.COM

Informe di un intento di atraco riba turista tabata un malcomprondemento

STA. CRUZ -- Diahuebs madruga a drenta informe di un intento di atraco na Eagle Beach, mesora a dirigi un patruxa na e sitio. Na yegada di e patruxa a bin compronde cu un turista cu ta papia spaño so a bay cana banda di Eagle Beach y algun hoben banda di un auto (cual aparentemente no ta compronde spaño) a acerca e turista pa puntre si e tin celular pa asina e por yama bisa cu gasolin di su auto lo a caba. Pero e turista a compronde malo y a core bay e hotel mas cercano y a bati alarma. Polis a tuma e personalia di e hobennan y a splica e turista locual cu a pasa.



Riba acera den higrá di solo:

Preke tabata patapata drumi

STA. CRUZ -- Diahuebs merdia a drenta informe di cu Preke ta benta abao drumi dilanti di Masy Fral den Wilhelminastraat. Esaki ta un mahos bista pa Oranjestad unda hopi turista sa pasa bay. E situacion ta bora cada dia mas incontrollable, mas y mas choller den centro di Oranjestad.



SUCESO AWE24.COM

A bolbe prolonga
detencion di e
sospechoso di asesinato
cruel na Alto Vista



STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a bolbe presenta dilanti di huez comisario e sospechoso di asesinato di un dama na Alto Vista, despues di a revisa e documentonan di e investigacion su detencion a bolbe ser prolonga.

Na Tarabana caso di probable overdose:

Hoben ta bira furioso y
casi incontrolable !



STA. CRUZ -- Diahuebs madruga a drenta informe cu na un cas na Tarabana un hende lo a overdose, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya a bin topa cu e victima cual tabata hopi histerico y su familiarnan tabata tine wanta ya cu cada rato e tabata bira mas agresivo. Na yegada di ambulans nan a atende y a bay transporte pa hospital pero na caminda a pidi pa polis bay asisti e personal di ambulans na hospital.

Despues di a vigila cierto areanan :

Recherche a logra
captura e sospechoso
E.E. de C.



STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a presenta dilanti huez comisario e sospechoso E.E. de C. kende tabata ser busca pa recherche relaciona cu algun delito y despues di algun dia a logra pone man riba dje. Diahuebs mainta despues di cu huez comisario a revisa e documentonan di e investigacion a yega na e conclusion pa prolonga su detencion.

E sospechoso di atraco
D.C. su detencion tambe a
ser prolonga



STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a aparece dilanti huez comisario, e sospechoso di a comete atraco D.C., despues cu huez comisario a revisa e documentonan a yega na e conclusion cu lo ta mihor pa prolonga su detencion.

Na Palm Beach:

Toyota Tercel a baha caminda y keda den awa

STA. CRUZ -- Diarazon pa 11:30 a tuma nota di un pareha para banda di caminda prome cu luznan di trafico na Palm Beach. Despues nos a nota cu tin un Toyota Tercel den e awa banda robez di caminda. Posiblemente algo a bay robez cu a pone e pareha aki baha caminda y keda pega den e awa cu lodo.



Pickup Nissan dobbel caminda horta for di Rooi Bosal, haya na Angochi

STA. CRUZ -- Diahuebs mainta recherche di Joyriding Team a keda informa cu un Pickup Nissan dobbel cabina blanco a keda horta for di Rooi Bosal. Un rato despues algun persona a bin topa cu esaki pega riba un baranca na Angochi na e veld di Sport Boys. Di biaha a presenta na e sitio y a dicidi na bay cu e auto warda pa investigacion. E auto a keda atras sin plachi number.

**Apesar di caminda muha:**

Chauffeur cu no a regula su velocidad y ni mantene distancia y ta dal tras di auto

STA. CRUZ -- Diahuebs mainta a drenta informe di un accidente na Paradera, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu e chauffeur di e Jeep no a regula su velocidad y ni a mantene distancia, mas aun teniendo na cuenta cu e caminda muha y a asina ta bay dal tras di e auto su dilanti. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

PROGRAMA LINKS RECHTS A START AYERA NA CANAL 22

STA. CRUZ – Ayera a start e popular programa di Carnaval Links Rechts, presenta pa e simpatica Sandra y Talentoso Lyonel. Esaki a tuma lugar for di Club Trappers cual ta e sede di Carnaval di Canal 22. Manera ya ta un tradicion e programa aki ta hopi varia, combina cu musica, informacion riba tur locual ta e acontecimientos di carnaval 2013.



Anuncio Directiva nobo y Calendario 2013 Aruba Road Runners & Walk Club



STA. CRUZ -- Na prome lugar directiva di Arruwac ta desea Aruba un bon aña 2013, cu Paz, felicidad y prosperidad por reina den cada un di boso hogarnan. Ta un aña sigur cu hopi reto y metanan nos dilanti. Pa medio di esaki nos ta anuncia nos calendario pa 2013 cu por cierto e aña aki cu poco menos actividad compara cu e añanan anterior, esaki pa

motibonan organizatorio of cu ta fuera di nos alcance. Nos ta pidi disculpa pa cu esaki. Nos ta spera cu nos calendario pa e resto di aña 2013, nos por sigi haya acogida y sigui conta cu boso participacion. Si tin algun cambio of adaptacion den e calendario, esaki lo wordo publica den nos medio nan di comunicacion na su debido tempo. E aña

aki nos tin e di 52 edicion Boulevard Loop 10 km, cual porcierto ta un di e caredanan di caya cu mas aña di existencia y cu un historia su tras. Asina ta cuminsa prepara cu entranamento nan pa cu e Boulevard Loop aki y asina aporta pa nos haci e Boulevard Loop pa aña 2013 uno grandi un biaha mas. Na mes momento Arruwac ta anuncia su directiva nobo pa aña 2013: Presidente: Shariska Winterdal, Vice-Presidente: Vanessa Tromp-Baloche, Tesorero: Rouel Meelis, Secretario: Michel Lahaye, Comisario: Burt Tromp. Arruwac ta yama bonbini na directiva nobo sperando hopi retonan nobo pa e aña aki. Alavez ta bay un danki na e directiva saliente.

Servicio Publico:

CACHO PERDI!

E cacho perdi aki a yega mi cas na Savaneta dialuna 31 di December, cu hamber y spanta di clapchi. Un bunita cacho, pero hopi descuida. Den dos dia el'a mehora y hasta ta blaf atrobe. E tin un banchi geel y berde na su garganta. Su doño por favor yama tel. 593-9392 of 584-8276 of email: epetrone@gmail.com pa bin busca bo cacho. Si su doño no sali pa diasabra lo mi ta obliga di hib'e shelter of entregue na esun cu kier cuid'e. Cu gratitud: E. S. Petrona



Locual por spera di Fundacion "Edad no ta Conta" e aña aki

STA. CRUZ – Na aña 2009 Fejite Zijlstra, p s y c h o - s o c i a l therapist, di Okido psychosociaal centrum conhuntamente cu Biblioteca Nacional, a tuma e iniciativa pa cuminsa cu un curso pa prepara personanan cu ta bay baha cu pension. E personanan cu a sigui e curso, tabata tin e necesidad pa sigui como grupo y asina a continua. Na 2010 hobennan di Noord Youth Club, a organisa un actividad pa duna algo bek como muestra di gratitud na nos grandinan den comunidad. Di aki nan, a lanta un comicion "Edad no ta conta", cu ta constisti di hende grandi y hobennan. Den henter aña 2011, actividadnan pa nos grandinan y hobennan a sigui tuma lugar regularmente den Club Don Bosco. Dia 9 October 2012, comicion "Edad no ta conta" a bira un fundacion. Dia 10 October 2012 den cuadro di dia internacional di hende grandi, a organisa un fiesta spectacular den Renaissance Convention Center. Colegio EPI seccion Salubridad y Servicio, studiantenan di opleiding verpleegkundige, a coopera pa haci e dia aki inolvidabel pa esunnan presente. Grupo di Betico y Sr. Angel Guiron, gratuitamente, a deleita nos grandinan cu musica, mientras cu

Sr. Yuby Naar, tabata e presentador sublime di emaintaaki. UnocaAAA y Meta Corporation a duna nan contribucion cu a haci posibel cu "Edad no ta conta" por a duna un evento di tal magnitud asina. Sr. Monte Horsford tabata e Guest-speaker di e mainta aki. Sr. Horsford ta presidente di Consejo di Grandinan" (ouderen-Raad) na Curaçao. Dia 1 November 2012 "Fundacion Edad no ta conta" a haya su propio localidad, caminda por continua cu actividadnan pa mayornanditerceridad y hobennan. Apertura oficial a tuma lugar dia 14 December 2012. E Fundacion ta situa den bario di Noord, na

Bubali 121, cas tipico arubano di Famia Kelly. Fundacion Edad no ta conta su meta ta pa por tin mas integracion di adulto mayor y hobennan, di tur otro gruponan cu ta existi caba.

Kiko tur por spera di Fundashon Edad no ta conta den aña 2013? Guia pa nos grandinan, curso pa prepara pa baha cu pensioen, encuentro social durante ora di mainta, diferente tayernan pa tur edad, merdia creativo pa nos chikitanan y pa hobennan curso "Ken mi ta", pa mayornan curso "Mi yiu no ta haci esey". Diabierna anochi y diadomingo merdia ta invita tur

hende bin relaha, combersa y sinti bo na cas, caminda e edad no ta conta. Fundacion Edad no ta conta tambe ta riba Facebook y su email-adres ta: Edadnotaconta@hotmail.com of cel 5936035. Fundacion Edad no ta conta kier a gradici tur cu a juda den un forma of otro cu nos fundacion e aña aki. Alaves nos kier recorda un y tur cu ta desea pa bira amigo di nos fundacion, pa medio di un suma chikito por haci esaki. Tambe companianan cu kier adopta nos ta bon bini. Tur esaki lo juda nos sigui yuda comunidad pa traha na mas integracion.

Sr. Rudy Lampe

Invitacion pa brindis di partido RED

STA. CRUZ – Sr. Rudy Lampe a remarca cu partido RED lo tin un brindis di aña nobo dia 11 di January 2013 cu lo tuma lugar na ATIA Building cual lo cuminsa 7'or di anochi. Durante e brindis aki lo tin un charla duna pa sr. Henk van Breukelen riba un punto di programa electoral 2013 di partido RED electoral 2013 cu ta derechonan di hende grandi como tambe esnan di necesidad special. Entrada lo ta completamente gratis pues un y tur ta cordialmente invita y ta mas cu bon bini pa cuminsa celebra di e forma aki e prome lustro di Fundacion Elsa Coffie y tambe e di dos lustro di partido RED.

TechRepublic
5645222/6413677

Happy New Year! 2013
Bo A Reserva Dibo Kaba. Cantidad ta LIMITA!!!

Carga Ta Yega entre 7-11 Januari 2013

- 2 in 1 Swivel Tablet: 750,=
- iPhone 5/32Gb: 1995,= UnLckd
- Android QuadBnd 3G/Wifi/Touch Un-Locked: 555,=
- 10" Android Tablet: 875,=
- I-Mac 27"/i7/16Gb/2Tb: 5009,=
- Mini Ipad 4G/32Gb: 1650,=
- Complete Computer System incl. WiFi(n): 750,=
- Android QuadBnd 3G/Wifi/Touch Un-Locked: 535,=
- Cell Watch Phone QuadBnd/UnLckd: 405,=
- 7" Android Touch Tablet: 770,=
- Android QuadBnd 3G/Wifi/Touch & Slide/Un-Locked: 435,=
- BlackBerry Bold 4 Unlck: 535,=
- Creative Surround Sound: 555,=
- I-Mac 21.5"/i5/4Gb/1Tb: 4695,=
- Cell Watch Phone QuadBnd/UnLckd: 435,=
- Android QuadBnd 3G/Wifi/Touch Un-Locked: 555,=
- BlackBerry 8520 UnLck: 600,=
- iPhone 5/32Gb: 1995,= UnLckd
- Ipad 2/32Gb: 1750,=
- Android QuadBnd 3G/Wifi/Touch & Slide/Un-Locked: 435,=

FELIZ AÑA NOBO 2013:

AVENIDA MACUARIMA A DUNA 2013 UN BONBINI!!!

STA. CRUZ -- Despues cu bisiñanan a uni pa core cu tur cos malo cu 2012 a trece cune, cu un avalancha di clapchi y donderboos y bazooka, pa yama 2013 un bonbini gozando a lo grandi. Tur esnan di Macuarima ta spera cu cos lo mehora di por haya mas pa e florin e aña aki. Ademá ta desea henter e pueblo di Aruba un Feliz Año 2013.

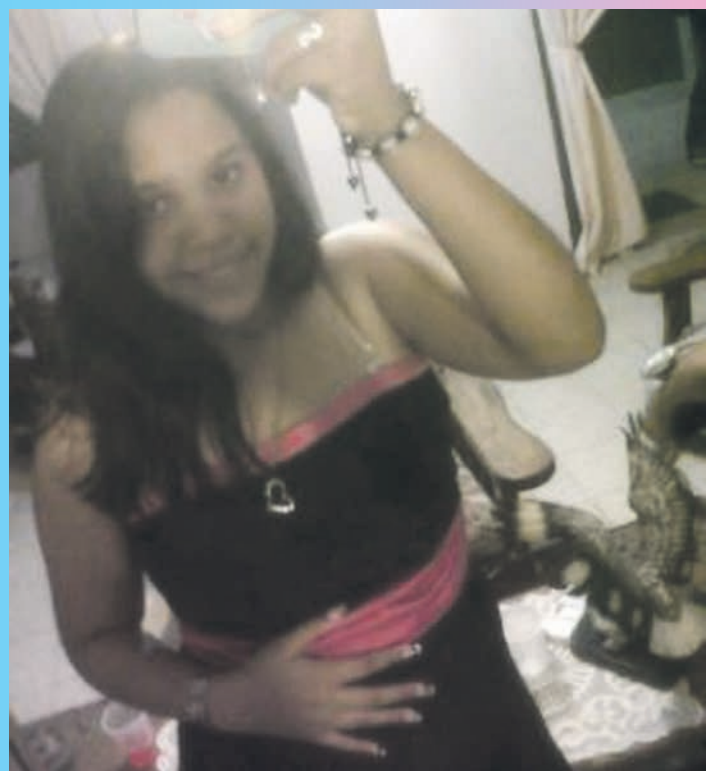


DANDEE A YEGA NA BO PORTA

STA. CRUZ -- Tipico Arubano a celebra yegada di aña nobo yen di speranza pa un miho aña cu esun cu a pasa. Famianan ta bini hunto y pa uni pa ricibi e mihor deseonan di Dande. Deseonan pa un feliz aña nobo di famia Bea Geerman pa henter e pueblo arubano.



TIRAMENTO DI PAGARA NA AMIGO CAR RENTAL



Ta awe 15 aña pasa un strea a nace cu e nomber di

Stephanie

Amiga hopi pabien di bo moms cu ta stimabo hopi, di bo rumanan, di bo wela y welo ,tanta y omo y henter famia . Amiga pasa un sweet 15 corda mi lo bin busca mi pida bolo y sin lubida laga Dios bendiciona bo hopi . Cu amor Jeny/popeche y famia maduro :)

<3

Made in Aruba


PA HENTER MUNDO

Vodka Mix Lemon, Peach and Coconut.

Olijfistraat 23E
Tel.561-0934 /565-2923

12 FL.OZ
330 ml.



ARUBA
Produced and Bottled in
by CARIBBEAN BEVERAGE & BOTTLING PROJECT
CONTAINS ALCOHOL



Huiswerkbegeleiding

Bo jui ta den 3-4-5de klas of ultimo anja di basisschool i bo ta desea di dune e oportunidad di su bida, pa e siguiente schooljaar 2012-2013 bai bon?

Jama nos na 564-1477
Huiswerkbegeleiding lo wordu duna tur Dialuna- Diaranzon-Diaberna
Ora: 3.00 pm - 5.00 pm
Pa mas info. 564-1477

- Rekenen
- Taal
- Leervakken
- Tambe lo duna lesnan ariba computer. (spelenderwijs)

Pa mas info. 564-1477

Boutique Keyla

Paradera 84, tel: 297 582 1164, cell: 297 593 1189, fax: 297 588 8109

Boutique Keyla tin un coleccion grandi di paña pa diferente ocasion den size small te cu 3XL. Nos ta habri di dialuna pa diasabra, di 9.00 AM pa 6.30 PM


Desde 4 Januari 2013 lo tin 50% di descuento

Nos tin un parkeerplaats amplio.

Boutique Keyla
Paradera 84
tel: 582-1164 cel: 593-1189
website:boutiquekeyla.com
facebook:Boutique Keyla



Private Center Investigation Aruba



- Nos ta un compania Arubiano
- Nos ta investiga tur cos cu bo por duda aden?
 - caso di divorcio
 - caso di maltrato
 - caso di duda aden???
 - caso di corrupcion
 - caso di ladroncia
 - caso di atraco
- nos ta filma tambe videonan
- nos ta graba tape di combersacionnan
- nos ta rond mundo completo den e trabao aki
- nos ta traha rapport tambe di tur clase
- nos ta keda den nos sistema priva
- nos ta saca potret tambe
- abogadonan por contact nos tambe pa facilita nan trabao tambe

Yama nos na tel: 5684160
24 ora pa dia

CLASIFICADO

solodipueblo@gmail.com

Labco Medical & Home Healthcare Services

Av. Milo Croes 52, Dakota - Aruba
Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTIONAN DIABETICO

Manera:

- Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
- Diabetic Face Care
- Diabetic Nail & Finger Cream
- Diabetic Foot Massage Cream
- Diabetic Key Chain (Jabero)
- Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
- Special Medical Diabetic Shoes
- Gluco Perfect (Machine pa test sucu den sanger.)

Labco Medical
lider den productionan Diabetico na Aruba

TA BENDE

TERENO PA CAS: 6 lot di 390 m2 tereno propiedad na Tanki Leendert. Awg. 75.000 per lot. Prijs ta negociabel. Situa na Tanki Leendert, banda di Rococo Plaza.

FOR SALE

Ta bende hariña di MAISHI RABO 100% Nature's Discount Seroe Blanco dilanti di APFA
Telefon 588-5380

TA HUUR

un kamer na macuarima pa 1 persona cu su banjo priva. Afl. 350.00 pa luna y un luna di deposito. Kamer ta separa cu propio entrada. Awa cu coriente ta apart
Telf: 7469309

TA BENDE



Un generator Denyo di 15 KVA riba su garoshi cu wiel. Ta start y traha den perfecto condicion. Afl. 16.000.00 negociabel. Haci bo oferta.
Call: 739-0101

TA HUUR

un cas di 4 kamer y dos baño na Dakota, banda di caminda principal Caya Betico Croes na Cumana.
Si ta desea pa biba cu famia of pa haci negoshi.
Pa mas informacion yama 592-6895 Sr. Croes.

TA FURA

Orange Matras Fabric
ta fura y traha matras y box spring den tur midi, ta fura set di sala, tv chair y pa auto
pa mas info bishita nos olijfstraat 23d of por yama na 588-7468 / 569-8053.

Oportunidad pa trabao

Part timer: Pa diadomingo un hende muher serio pa traha minimal 3 diadomingo pa luna di 10'or am te 4'or pm, trabao ta encera saca y atende cliente cu cuminda. Cuminza na 10,- pa ora. Despues di 1 luna lo subi na 11,- pa ora. Por yama na 594-4659

HEALTHY LIVING NURSES

Ta duna servicio pa nos grandinan den diano di fiesta.
Pa mas info yama 744-7863

TA HUUR

Apartamento, 2 kamer, 1 baño, cushina, sala, comedor. Full muebla, airco! Afl. 100.00 pa dia inclui awa y coriente. Available pa December, Januari y Febuari.

Situa na Noord, banda di Texaco Sasaki, 2 minuut di beach y hotelnan grandi.
Tel: 567-9696

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK



Pa kualkier informacion solodipueblo@gmail.com of
585-9500

Na tur carnavalista:

SERVICIO RAPIDO, SIGUR, NETCHI ACABA y NA PRIJS RAZONABEL

STA. CRUZ – Na prome lugar mi deseonan pa un feliz y prospero 2013 yen di dicha, slud y felicidad. Mas cu claro ta sigui e “feliz temporada di carnaval”. Bo ta consciente cu aki 4 siman nos tur mester ta cla pa lighting parade? Bo no tin tempo pa core busca material? Bo no tin tempo pa traha bo head-, shoulder- of bodypiece? Bo no sa con pa fura y decora bo zapato y bo costum? Participantenan di Los Laga Bay, Champagne y otronan cu mester di e servicionan aki, e solucion ta na punta di bo dedenan: Maroeschka Cornelie, carnavalista experiencia ta dunabo e servicio RAPIDO, SIGUR, NETCHI ACABA y na PRIJS RAZONABEL. Yama pa informacion y pa sigura bo lugar na 7477088/ 7441300 of na maroe.cornelie@gmail.com.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



CONDORITO

Sorteo di dia : Januari 03

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	4347	8587	7218	7435	8542
	6327	5526		7422	
	9813	7941		4029	
Lotto	25 - 24 - 27 - 17 - 03				
Mini Mega					
Mega Ball					
Zodiac	5107 Scorpio				

Telefonnan importante:

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147
Agencia Funeral:	
The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na
Horacio Oduber Hospital:
527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Yama na Centro
Medico
524-8833

NOTICIANAN INTERNACIONAL

MAS DI CIEN MORTO DEBI NA OLA FRIEU NA INDIA



New Delhi – E frieu inusual cu ya caba ta reina pa dos siman den e parti nord di e estado India, Uttar Pradesh, sigur a costa bida di 197 hende, segun e corant The Times of India a informa. E temperatura di mas abou a ser midi den e pueblo Muzaffarnagar.

Eynan e temperatura a baha ten a 0,6 grado. Den e capital New Delhi na principio di januari e no tabata asina frieu cu 44 aña pasa. E maximo temperatura tabata dialuna riba 9,8 grado. Esey tabata 11 grado bou di e promedio di temperatura maximo na principio di januari. Diaranzon e habitantenan di e capital a ser confronta cu un neblina denso. Esaki a conduci na retraso di trafico di trein y avion. Un científico a bisa cu e ultimo winternan a bira cada biaha mas frieu. El a menciona entre otro polucion dor di e industrialisacion como e causa. Autoridadnan a purba segun e pa haci e infraestructura mas estabel pa winter.

GRECIA A CUMINZA E AÑA NOBO CU HUELGA



Atenas – Grecia a cuminsa e aña nobo cu un huelga. Den e capital Atenas chofernan di trein y metro a pone trabou abou pa 24 ora. E huelga ta un protesta contra e medida unda e salario di trahadonan di empresanan gubernamental ta ser poni igual na esun di funcionarionan cerca e

gobierno central. Segun sindicatonan e medida ta conduci na un perdida di entrada cu por aumenta ten a 25 por ciento. Grecia, cu ta murmura bou di un peso enorme di deuda, a introduce un maneho di medida di austeridad estricto. Solamente bou di e condicionnan aki Union Europeo y Fondo Monetario Internacional ta dispuesto pa sostene e pais miembro di Union Europeo cu mil mion di prestamo. E medidanan di e gobierno di Grecia regularmente a conduci den transcurso di e ultimo aña na protestanan masal y huelga.

KATE MIDDLETON TA MAS POPULAR NA ALEMANIA CU MAXIMA

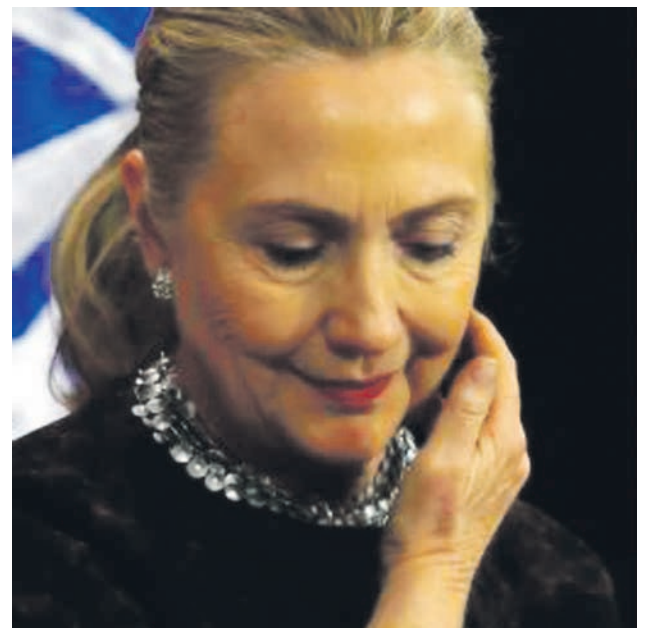


Munchen – Princesa Maxima ya no ta e princesa mas popular bao di e hende muhernan Aleman. Katge Middleton, e esposa di e principe Britanico William, a pone na di tercer lugar. Esaki a a bira cla for di un encuesta di e revista Frau im Spiegel bou di 1002 hende muhe Aleman. E esposa di principe Willem Alexander aña pasa a termina na di segundo lugar. Victoria di Suecia ta sigui di ta esun

di mas popular. El a ser menciona dor di 25 por ciento di esnan encuesta. Kate (awendia oficialmente conoci como Catherine) a haña 16 por ciento y Maxima mester keda satisfecho cu 13 por ciento. E princesa Noruego Mette Marit a bin resulta na di cuater lugar cu 7 por ciento.

HILLARY CLINTON A SALI FOR DI HOSPITAL

Washington – E Secretario di Estado pa Relacion Exterior Americano, Hillary Clinton a sali for di hospital. Esey e ministerio a confirma. Clinton a ser interna riba vispera di aña nobo den hospital pa un coagulo di sanger entre su cerebro y craneo. Mas tempran den dia por a mira riba imagennan di CNN con Clinton di 65 aña a bandona e hospital. Medionan di comunicacion local a informa net despues cu el a regresa sin embargo den e hospital. Na e duda ey su ministerio a pone un fin diaranzon. E ta cu entusiasmo pa regresa na su trabou y nos ta mantene un y tur informa encuanto e fecha cu e lo reanuda su trabou



NOTICIANAN INTERNACIONAL

JOHN BOEHNER TA SIGUI DEN E FUNCION COMO PRESIDENT DI CAMARA DI REPRESENTANTENAN



Washington – E Republicano John Boehner ta sigui den e funcion di president di e Camara di Representantenan Americano. Boehner a gana e votacion di ayera den e Congreso nobo estricto. Boehner a haña critica fuerte den e ultimo dianan di su partidarioman. Conservativonan for di su propio partido a expresa critica fuerte riba e acuerdo cu el a firma

pa aevita e asina yama fiscal cliff. E critica a aumenta diaranzon, despues cu Boehner a nenga di tene un votacion pa un proyecto di ley tocante fondo di emergencia pa e estadonan azota dor di e orcan Sandy. Miembronan di Congreso for di entre otro New Jersey y New York, e estadonan cu a ser afecta gravemetne dor di Sandy, a uni ora cu Boejner a bisa cu el lo tene un votacion dentro di poco ainda encuan to e fondo di emergencia.

BATAYANAN FERROZ ROND DI AEROPUERTONAN SIRIO



Damasco – Cerca di aeropuertonan den e parti nord di Siria rebeldenan y soldadnan di gobierno a enfrenta otro den bataya feroz. E rebeldenan a trata pa neutralisa e soldadnan di gobierno ventahoso aplastante den aire, BBC a informa. Rebeldenan a ataca e base Taftanaz den e parti nord occidental di e provincial Idlib, pero e ehercito gubernamental a pone nan retrocede, segun fuentenan entre rebeldenan y

medio di comunicacion estatal. Segun diferente informe e aeropuerto cerca di Aleppo tambe tabata equipa cu soldadnan. E aeropuerto ta cera desde diamars como resultado di e repetido atakenan. E atakenan tabata un dia despues cu un studio di Nacionnan Uni a concluy cu entretanto 60 mil victim a fayece durante e guerra civil Sirio. E Observatorio Sirio di Derechonan Humano a anuncia cu 220 hende a muri diaranzon, entre nan 46 militar di e ehercito gubernamental. Ayera oposicion a conta 70 morto den henter e pais. Majoria di e victimanan a cay den e provincianan Aleppo y Daraa y durante atakenan riba e barionan pafor di e capital di Damasco.

OLA DI ENFERMEDAD RIBA CRUCERO CARIBENSE



Amsterdam – Riba e crucero Queen Mary 2 a sosode cu un enfermedad gastrointestinal a brota bou di e tripulacion. E barco a haci un buelta pa regresa New York, segun un vocero di organisado di crucero Cunard Line, a bisa. Dos pasahero ainda lo ta sufri di e virus noro bou di e miembronan. Durante e crucero di diesdos dia

alrededor di e teritorio di Caribe e cantidad segun e centro Americano pa combati enfermedad lo a alcanza e cifra di 201. A bordo tin tambe 2600 pasahero ta navegando. E virus noro por wordo adkeri facilmente y ta conduci na vomito y diarea.

PRESIDENT DI ARGENTINA TA DESEA PA RECUPERA ISLANAN MALVINAS

London – President Cristina Fernandez de Kirchner di Argentina a yama e Prome Ministro Britanico David Cameron, pa entrega su pais bek Malvinas, pa e Britaniconan islanan Malvinas. Den un carta abierto den e corant Britanico The Guardian el a referi na un resolucion di Nacionnan Uni. Nan a solicita e paisnan miembro ya caba na 1960 pa pone un fin na e colonialism den tur su forma y expression. E president ta di opinion cu Gran Bretania mester sinta rapidamente cu Argentina na mesa. E islanan, segun e, a ser arebata for di Argentina riba 3 di januari 1833, exactamente 180 aña pasa. Na 1982 e dos paisnan a lucha den un guerra pa e islanan, despues cu hunta militar den e pais Latinoamericano a ocupa e archipelago. E Britaniconan a hiba e Argentinonan na un derota fuerte. Gran Bretania ta indica cu gran majoria di e alrededor 3000 habitantenan di e islanan kier permanece bou di maneho di Gran Bretania.



Zuid-Holland, 3 januari 2013

“Bon y Feliz año 2013 Dentro di e DON di PAZ, e ESENCIA di Cristo Jesus Su nacimiento aki na Tera”:

Cu tur respet, nos Cristianan tin e costumber, cu tur bon intencion, di/pa pidi bendicion di Dios pa nos sernan aprecia y pa otronan stima. E bon intencion aki sin ta mucho consciente di cu ora pidi dicho bendicion, e ta sin niun argumento funda. Esta; bashi, sin uzo di e caminda di Cristo Jesus. E unico caminda cu nos tin di cana como Cristianan pa yega serca Dios Creador, ta via Su Yiu Cristo Jesus, anto NO via su number so, sino pa medio di e “ESENCIA” di Su nacimiento aki na Tera. E “ESENCIA” cual ta e “DON DI PAZ” cu El a bin mundo cune pa planta den nos curazon, nos como Sernan Humano Imperfecto, Creacion di Dios Omnipotente. Kiermen; ora nos pidi iluminacion y bendicion di Dios pa nos sernan aprecia y otronan stima, e peticion/anhelo aki lo mester ta “CARGA cu e DON DI PAZ di Cristo Jesus”, pa “PRUEBA DIOS CREADOR CU NOS TA BON CRISTIANAN”. Esta; Cristian NO djis, o mas tanto pa number so, BASHI, sin contenido, sino Cristianan “CARGA” cu e “DON DI PAZ di Su Yiu”, “cual DON ta di Dje MES”, “E cu a Crea Tur Bida aki na Tera den PAZ”!! Sin e “DON di e Rey di PAZ den e Materia di Nos Bida Spiritual Cristian”, “nos NO por yega serca Dios Creador”, “E cu a Crea Tur Bida aki na Tera Den PAZ”. Mi ta desea tur Nos Yiunan di Tera Caribense den e Reinado aki y tur otronan, tur respeta, pa medio di e “DON di PAZ di Cristo Jesus”, un bon salud y tur cos bon den e año nobo aki, cu ILUMINACION Y BENDICION di Dios Creador di Shelo y di Tera !!

Prohiminalmente,

Augustin Chrismo Stamper
(autodidactico, entre otro, Analista

den e MATERIA di “Nos Bida SpiritualCristian”, DICIPULO dentro di e “DON DI PAZ”, e “ESENCIA” di Cristo Jesus Su nacimiento pafor di Shelo, aki na Tera, “DON DI PAZ” cual ta di Dios Creador mes, Mi Credo di Bida ta: Mi ta ADORA e “DON DI PAZ”, e “ESENCIA” di Cristo Jesus Su nacimiento aki na Tera, “IGUALCUMITAADORADIOS CREADOR DI SHELO Y DI TERA, den tur siglo y siglonan”, 10, 25-12, “SIN e Don di Paz” aki nos “NO por Adora Dios Creador”, EDUCADOR den e “MATERIA di Nos Relacionan Humano den Reinado Hulandes”,

onafhankelijke onderzoeker Koninkrijksrelaties, geestelijk vader van onze “JURIDISCHE IDENTITEIT, CARIBISCHE NEDERLANDERS” bedacht in september 1992 in dit RATIONELE -WELVARENDE -EUROPESE DEEL van het Koninkrijk der Nederlanden, onze RATIONELE identiteit, vooral onze “RECHTSPOSITIE” overall binnen dit Koninkrijk, identiteit voor “GELIJKE GEVALLEN GELIJKE BEHANDELING” naar de ESSENTIE van het moederartikel van de grondwet, artikel 1, identiteit conform de geografische ligging van ons geboorte-eiland en voornamelijk onze GEBOREN Nederlandse nationaliteit in ons Koninkrijk, wij allen zowel Europees als Caribische Nederlanders, beide onderdanen van het Koninkrijk der Nederlanden in bezit zijnde van één paspoort, dat van het Koninkrijk der Nederlanden, geen Nederlands want dat maakt vanzelfsprekend een einde aan het bestaan van ons Koninkrijk) E-mail: nosderechonan@hotmail.com Facebook: Derechonan Di Nos Tel. + 31 6 28774982

Sr. Gabriel Kelly

Año 2013 a habri trankilo



STA. CRUZ – Sr. Gabriel Kelly Vocero di Bombero a comenta riba e actividadnan di Cuerpo di Bombero pa locual ta trata dia 31 di December te cu 1 di January 2013. Prome cu e cambio tabata tin 29 candel. Hopi di e candelanan aki tabata di mondi. Tambe tabata tin

cuatro incidente dos pa lekmento di gas un cu un cacho a cay den un pos y e otro ta asistencia na un personal di ambulance pa baha un pacient y un auto na candel. Habrimento di año 2013 tabata tin 12 candel mas tanto di mondi y esaki ta door di usonan di vuurwerk. E año a habri trankilo compara cu e añanan anterior y di parti di bombero ta spera cu e keda trankilo tambe.

Sr. Rudy Lampe

Unda e placa di fondo destina pa nos medio ambiente a bay?



STA. CRUZ – Sr. Rudy Lampe di partido RED kier a remarca papiando di hopi placa cual ta puntra Gobierno unda e placa di e fondo pa medio ambiente di refineria Valero a keda? Valero a cumbini den pasado pa crea un fondo pa medio ambiente mirando e hecho cu nan no tabata paga impuesto pa refinacion

di petroleo cual tabata dañá nos medio ambiente. Valero tabata deposita placa anualmente den e fondo aki cual a acumula un suma mionario. Awor cu e refineria a sera, unda e placa di e fondo ey ta? Cual ta e suma? Ken ta esun responsabel pa e fondo aki? Suma di e fondo alo tabata riba cuenta di un banco local cual unico destinacion mester tabata pa proteccion di nos medio ambiente. Sr. Lampe ta puntra: “A cumpli cu esaki?” Ta spera di haya contesta riba e preguntanan aki.



Biba cada momento

“ Señor ta mi wardador, mi n’ tin falta di nada; Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa. ”
Salmo 23:1,2,3

Cu honda pena nos ta participa fayecimento di:

Egbert François Dirksz

mihor conoci como: “Ebbie”



Na number di su:

esposa:

Gladys Dirksz-Escobar

mayornan:

Frans “Mashi” y Maria Dirksz-

Kock

rumannan:

Gibbie y Jasmin Dirksz-Haseth

Ryan Dirksz

tanta y omonan:

Maita Dirksz

Kika Dirksz

Ida y Ahmed Soliman

Lorenzo y Elduvina Dirksz-Calderon y famia

Mena Dirksz

Lucia Dirksz (su tanta stima)

Maria y Lilaynie Milaynie Dirksz

Chinto y Vera kock-Curiel y famia

Annie y Theodoor Koolman y famia

Chico y Aura Kock-Geerman y famia

Macario Kock

Rosa y Boy Eugenia y famia na Corsou

sobrina:

Jesseline Dirksz

iha:

Chris Koolman

swa y cuñanan:

Roberto Escobar y famia na Colombia

Flor Escobar y Gilberto Garcia

Herry Escobar y famia na Colombia

Ruth Escobar y Acapito Gomes y famia

William Escobar, esposa y famia na Merca na

Colombia

Elcy Escobar y famia na Merca

Robinson Escobar y famia na Colombia

Miriam Lopes y famia

Betty y Aristi Montoya y famia

primo y primanan,

padrino:

Emmi Werleman

madrina:

Irena Noguera-Peña

ex-coleganan di Elton's Laundry y Serlimar NV,

coleganan di Gele Koorts Muskieten Bestrijding

y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci

pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar

diasabra 5 Januari 2014 pa 11'or di mainta saliendo

for di Misa Inmaculada Concepcion pa santana

catolico na Santa Cruz. E resto mortal lo ta

reposa for di 9'or di mainta den Misa Inmaculada

Concepcion na Santa Cruz. Adres pa condolencia:

Maria May 33 Nos kier a pidi nos disculpa si nos

por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Poesia pa un defunto

Su coleganan di ENNIA Aruba ta dedica e poesia aki na nan colega stima y recorda

Sra. Anna Lillian Luncey Silva-Kock q.e.p.d.

"UN BOS ANGELICAL"

Un caminda yen di proyecto pa realiza un meta cu nos ta purba di por alcanza aki ta unda e mandad cu nos a bin cune pa hiba un bida trankil y disfruta di dje Papa Dios a forma nos amiga Anna pe cu un bos angelical unda a goza scuche un sentimiento bunita treciendo alegria persona amabel y semper cla pa yuda awor un bashi lo sinti pero su bos lo bay ta un recuerdo precioso pa nos como colega pero mas cu un famia e ta e señora bunita ,e cantante tan stima cu a bin na mundo pa regala su amistad treciendo un mensahe di Fe y Felicidad

“Cu nos querida Anna sosega na paz, di parti di su coleganan di ENNIA Aruba”.

Autor : Omaira I.Rodriguez-Britten

ORACION DILANTI DI UN CRUCIFIHO

SEÑOR DIOS TODOPODEROSO, CU A SUFRI TE MORTO RIBA CRUZ PA NOS PICANAN, COMPAÑA MI .

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, TENE PIEDAD DI MI.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, KITA TUR MALO FOR DI MI.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, COLMA MI CU TUR LOKE TA BON.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, LIBRA MI DI TUR ACCIDENTE.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, TENE PIEDAD DI MI Y HACI CU SPIRITO MALO HUY FOR DI MI. SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, HACI PA ALCANZA E CAMINDA DI SALUD . SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, ALEHA DI MI TUR PELIGER DI PICA MORTAL. CU SEMPER MI ADORA BO, RIBA BO SANTO CRUZ AMEN.

HESU - CRISTO, NOS SEÑOR , BO A STIMA SIN MIDI E CRUZ SANTO. HENTER BO BIDA LARGO, DEN BO BIDA SCONDI, BO A CARGA E CRUZ DI HUMIYACION.

DURANTE DI BO BIDA PUBLICO BO A CARGA E CRUZ DI CRUELDAD Y CONTRATEMPO. ULTIMO DIANAN DI BO MORTO BO A TUMA CU ALEGRIA A BALKI PISA RIBA BO SCHOUDE TUR NA HERIDA. Y POR ULTIMO CLABA NA UN CRUZ BO A DUNA NA TATA CELESTIAL BO SPIRITO PA SALBACION DI NOS TUR. AMABEL MAESTRO, MI KIER TA BO DISIPEL, MI KIER TUMA MI CRUZ Y SIGI BO RIBA E CAMINDA DOLOROSO, AFIN CU ESAKI POR SIRBI PA SALBACION DI NOS ALMA. CRUZ SANTO CU A CARGA CRUZ DI NOS SEÑOR HESU CRISTO , SANTIFICA HUSTONAN Y COMBERTI PECADORNAN. TATA, TENE MISERICORDIA CU MI POBER PECADOR. AMEN.

CLUB KIBRAHACHA 60+ A HABRI AÑA 2013 CU DANDE !!!

STA. CRUZ -- Dia 3 di Januari a toca na porta di club Kibrahacha 60+ un grupo di "Dande". E grupo di Dande a pasa cerca tur e miembronan, personal y voluntarionan pa drama nan bendicion pa 2013 ariba nan. Tur hende tabata masha contento yen di alegria y emociona pa cuminza e habrimento di aña di club Kibrahacha cu

Dande. E tradicion di oliebolle no a keda atras. E miembronan a los nan pia ariba pista y gozando asina di e aña nos dilanti. Fundacion Club Kibrahacha 60+ ta desea un y tur y especialmente tur su patrocinadornan un Feliz aña 2013 yen di bendicion, amor, paz, y un bon salud.

